



# 華僑

## 83

青年热情何在？  
曾经那一次，炽热的触动与震撼  
年轻人与大使命

季刊 2025年1-3月  
Jan-Mar

## 青年，热情不再？





# 目录

## 总主任的话

001 | 青宣4.0：零距离的接触 | 王钦慈

## 主题文章

003 | 青年热情何在？ | 林俊仁

005 | 曾经那一次，炽热的触动与震撼 | 叶美虹、林媛敏、  
黄丽君、林炳顺

008 | 年轻人与大使命 | 查尔斯和所罗门

## i宣

011 | 当个宣教“艺术家” | 蔡颂辉

## 芒果树在微笑

014 | 从社会关系网络看宣教工场的神学教育 | 仁青

## 宣教士关顾

017 | 探访关怀者行装必备——  
一双倾听的耳、一颗聆听的心 | 蔡佩恩

## 胸怀万族——走遍人居之地

021 | 【瞥见一隅】马来西亚——  
有点“复杂”的社会种族结构 | 吉田与咏云

024 | 【绿色国度系列】困境中经历神 | 陈末

026 | 在欧洲一隅见识散聚群体 | 胡惠强

## 宣教同路人——你的参与

031 | 【蓄势待发】那在你手里的是什么？ | 李琳

032 | 【踏上宣教路】真实经历主的同在 | W

033 | 【禾场随记】修葺 | 佳蓉；琴鹃整理

034 | 第三文化小孩 | 黄伶妃

036 | 【他们写过历史】立志唯主命是听——朱醒魂  
| 鲍莎莎整理

039 | 华传奉献表格

040 | 经费需要：前往巴西的朱传道夫妇

041 | 编者的话 | 陈琴鹃

封底 | 启动生命力4.0——2025华传国际青宣



# 83

季刊

2025年1-3月

Jan-Mar

督印人：  
林俊仁

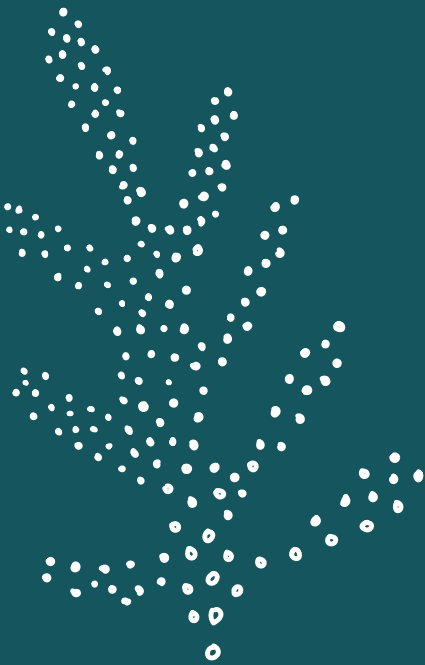
主编：  
王钦慈

执行编辑：  
陈琴鹃

编辑委员：  
王钦慈、林俊仁、陈琴鹃

封面/排版：  
郑美心@Impetus Concept

封面照片  
上~ Image by Freepik.com  
左下~ Image by 李琳  
右下~ Image by 陈末



作者文责自负。版权所有，未经本刊授权不得转载、摘编、翻译、重印或以其他方式使用，或建立镜像。转载需经书面许可并标明出处。本刊并不授予第三方知识产权的任何许可权。

# 青宣4.0

## 零距离的接触

王钦慈

2025年，华传刚满30岁。多年来，它谨慎地跟随耶稣，学习走宣教之路。以建立具有华人色彩差会的异象为出发点，在北美、亚洲、澳洲及其他地区华人教会的支持与祷告下，华传今天在全球各地对华人及非华人从事布道、植堂及社会关怀的宣教工作。今年底，华传将在马来西亚举行“青宣4.0”，作为30周年最重要的活动。这是华传第四次在东南亚主办的青年宣教大会，其最重要的特征就是“与宣教士的零距离接触”。青年宣教会议在北美和亚洲常见，但与宣教士零距离接触却不常有。为何在宣教动员中需要零距离接触？因为唯有零距离接触才能帮助我们更清楚地认识宣教的实况，包括对宣教士、事奉对象及工场伙伴教会的了解。

### 宣教士零距离的接触

传统教会文化给我们一个印象，即宣教士是属灵的英雄，他们离开家乡和亲人，在敌视基督信仰的环境中为主付出。他们面对语言学习的困难和文化适应的挑战，一般人觉得他们高不可及，许多人因此早早打消成为宣教士的念头。即使鼓起勇气到工场服事，也充满压力，害怕冒犯属灵英雄的形象。教会或许有自己产生的宣教士，较易与会友沟通。如果没有本地宣教士，那么单靠一天宣教年会宣教士的到访，对宣教士的认识就会有限。零距离的接触旨在还原一个更真实的宣教士形象。青宣4.0将会有大量华传宣教士参加，亲身与参与者互动。虽然营会只有短短5天，但所建立的友谊以及后续的联络跟进，都能促成大家对宣教士更真实的认识。未来藉由短宣和华传另设的两个月至两年的宣教实习，参与者一定能更清楚地体会宣教士的工作与生活。

## 未信群体的零距离接触

宣教事奉首要的重点是服事未信群体。接触他们说难不难，说易不易。除了自发用心搜索有关未信群体的历史、传统和风土人情外，最普遍的方式就是亲身探访。很可惜，当生活日渐富裕时，我们虽然有外出旅行的机会，却不常利用它来了解宣教工场上的未信群体。我们忙于旅游，要求多看景点，但在忙乱中只看到风景，而无法看到当地的人群。甚至参加短宣时也带有旅游心态，虽然跟着领队照做事工，但仍将重点放在新奇事物上，甚至连服事对象也当成景点看待。其实，任何人要参与宣教，都需要培养一颗爱灵魂的心，对人的灵魂有负担。此外，光有负担还不够，更需学习与人作朋友，建立真诚的友谊。零距离的接触靠着友谊建立，学习彼此关心，慷慨扶助，有福同享，有难同当。虽然说起来容易，但培养建立友谊的能力需要融入生活世界中，确实需要彼此鼓励去作别人的朋友。

## 伙伴教会的零距离接触

另一个建立零距离接触的领域是与工场的伙伴教会。我们最常犯的错误是以为他们所关心的议题与我们相同。事实上，我们分处两地，虽然有共同信仰和人生目标，但由于社会处境不同，信仰的表达与应用也有所不同。美国基督徒需面对是否拥枪的问题，墨西哥基督徒需面对帮派横行的现实，中东基督徒需面对宗教压力下的生存挑战，欧洲基督徒需面对后现代思潮的挑战，亚洲基督徒则需面对外籍劳工带来的社会冲击。要有零距离接触，教会间需要成为好朋友，尝试建立互动交流的机会。短宣是一个好机会，但往往是单向的。我曾听说，纽约的一群亚裔英语牧者过去多年组织短宣队到新墨西哥州美国土著保留区服事，举办暑期儿童圣经学校，多年来建立真诚友谊。有一年，他们决定不组队前往，而是为当地儿童及家长筹集旅费，让他们到纽约参加这些牧者所带领教会的暑期儿童圣经学校。这种超越领袖层面的双向交流，是建立零距离接触的好开始。

零距离接触帮助我们消除彼此认知的距离，其开始在于真诚友谊的建立。除非我们愿意开放自己，接纳他人进入我们的朋友圈，否则所谈论的只是纸上谈兵。宣教重在信仰实践，今年底在马来西亚举行的青宣4.0将会是我们与宣教士零距离接触的开始，诚挚邀请您参加，期待从与宣教士建立友谊开始，最终扩展到宣教工场上的未信群体与伙伴教会，建立真诚的友谊！

# 青年热情何在？



林俊仁

现代社会对年轻一代出现了好几个过去没有的词汇，例如躺平族、啃老族、佛系青年等。这些词汇带有一定的批判性，指向现代青年缺乏活力，生活没有方向，且有一种意图，要与上一代进行比较，似乎老一辈更懂得为生活打拼、自力更生，充满活力。来到信仰这一块，青年人更被视为缺乏属灵动力的一群。还记得，上一代年轻人的信仰生活多姿多彩，非常热心。将焦点放到宣教领域时，不少人持悲观态度，认为现代年轻人很难委身于宣教。

## 现代青年的困扰

我的儿子大学毕业后，投身于IT领域工作。他带着满满热情进入一家马来西亚的大公司。不久后，他发现自己机械化的职场中工作——这家公司原来聘用了100多位IT工作人员，而他所负责的是整个IT部门的一部分。可以想像那是怎样的情景，就像一家电子工厂里的百多位员工，各别只负责将一个很小的零件置入电路板中，可怕的是，他们每天重复着同样的工作。儿子自从在台湾大学毕业后，至今已经换了三家公司。这些电子制造工厂的工人们每天都在做着同一个动作。最后，他无法承受这种心理负担，选择了离开。从某角度来说，这些工作不人性化，人和机器已经没有太大区别！

另有一些年轻人，对现代社会竞争和压力感到疲惫，选择放弃传统的“拼搏”观念，过着低要求、低消耗的生活方式。简单来说，就是放弃激烈的竞争，选择“躺平”过日子。当然，整个社会面对高房价、高度经济压力，促使青年成为啃老族，甚至到30岁都还离不开父

母的照顾。

听了以上事例，我们会发现，现代年轻人并非单纯愿意躺平、摆烂，做一个佛系青年，用一种消极、随缘、不争不抢的生活态度过日子。严格说来，这更是一种社会文化下、经济发展中所带来的现象。如果今天你我是生活在这个年代的年轻人，我们同样也无法摆脱现实的冲击。所以在责怪年轻人之前，或许我们需要更多地从大环境来了解和感受他们的心情。

## 年轻人真的没有热情吗？

我们对现代年轻人有许多不实的误解！无论是1950-1960年代的年轻人，还是今天的年轻人，事实上都对未来拥有强烈的渴望和理想。暂且不谈社会现实，人本能上就是热情的——你不需要教一位年轻人活出热情，在他骨子里，很自然地会延生出这种情怀。这是一个人成长中本能的欲望，因为我们是人！无论在哪一个年代，梦想和理想都是生命的驱动力，它让我们想要改变世界或达成自我实现。年轻人天生充满活力与挑战精神，渴望突破自我极限，勇于尝试新事物。1950-1960年代的年轻人可能更多体现对音乐、冒险、社会运动的热情；而现代年轻人则可能对创业、科技创新、极限运动或社交媒体上的挑战与竞争表现热情。

从这里不难发现，年轻人的热情并没有因为时代转变而消失殆尽！相反的，他们更需要被肯定和引导，好助他们迈向成功，找到生命的价值！问题是，他们真的有被引导吗？谁在引导他们呢？是风潮下的时代价值？还是启示真理的道？

## 青年人的渴望与信仰

2024年三月，我有幸参加马来西亚长老会青年营会，这次营会不算大型，参加者不到两百人。身为其中一位讲员，我深入观察了到来的一百多位青年。他们的交流对话，以及他们的提问内容，让我感到十分惊讶！不少年轻人都异常渴望信仰，他们对神的呼召充满好奇，也对未来是否献身宣教抱持严肃态度。这完全打破了我对青年人躺平文化的印象——我以为，他们更努力追求名利成就。整个营会，我并没有看到过于世俗化的现实面存在年轻人之中。我突然之间恍然大悟，其实年轻人是单纯的，是洁白的！营会结束时，超过百分之五十的青年都曾问过，“神是否有呼召我呢？如果神真的呼召我，我是否愿意为祂摆上生命，将自己的青春活力给神使用？”

我们看到了年轻人信仰的活力，他们是非常简单和单纯的一群。他们和很多人一样，也不想枉此生！三天营会结束时，有数十位青年举手献身，立志寻求神的旨意，严肃考虑自己的未来！

这种例子绝对不是单一的，美国本土有许多青年事工，举办许多大型青年营会，如 Young Life Camp、Southern Baptist Convention 举办的营会、YMCA 基督教营会、Campus Crusade for Christ、InterVarsity Christian Fellowship 营会。虽然参加者不一定是基督徒，但从不少会后报告看来，这些专门针对年轻人的聚会，往往具有改变生命的力量——参加者对信仰生命的重新承诺，也有不少年轻人在这些营会中受到启发，开始意识到基督教信仰不仅是个人的灵性经历，也是对社会责任和改变的呼召。这些营会往往会鼓励年轻人积极参与公益、服务弱势群体，并将信仰的实践延伸到日常生活中。

## 一同兴起年轻的下一代

我们需要共同努力，无论是教会或差会，一同兴起年轻的下一代，回应宣教的使命。

首先，教会应该创造一个接纳和包容的环境，使年轻人感受到爱与关怀。这不仅仅是透过言语上的鼓励，更是透过建立真诚的关系，让他们知道自己在教会中是被重视的。年轻人渴望认同与支援，教会应积极与他们建立深层关系，并提供一个安全空间来分享他们的困难与疑问。

其次，教会可以通过创新的方式来传递信仰。例如，利用数位媒体平台、社交网络和创意活动，来吸引年轻人参与教会生活。设立青年聚会、音乐敬拜、剧场表演等形式，都能有效吸引他们的注意，并帮助他们以生动、有趣的方式接触圣经和信仰教义。

最重要的是，教会应提供具体的信仰培训，帮助年轻人理解信仰的意义，并教导他们如何在日常生活中活出基督徒的价值观。通过圣经学习小组、信仰讨论和实践服务的机会，可以激发他们对神的热爱，并在实际行动中经历信仰的力量。

 **林俊仁** 华传国际副主任



# 曾经那一次， 炽热的触动与震撼

陈琴鹃整理

总有一些记忆点，落在那一段人称最朝气蓬勃、最辉煌的岁月。一场恋爱、一个挚友、一段与梦想召命的相遇……会不会也包括一个营会？

总是想知道时日推移、社会变迁，曾经那在青宣营炽热的触碰和震撼，是否仍在生命留痕？又是为了什么，许许多多年轻生命愿意摆上时间精力，不计代价回酬，也要成为华传青宣营的推动者？

## 发光发热 ~叶美虹

19岁那年，我第一次参加了华传举办的青宣营，地点是Peace Heaven。当时的我不抱期待，对宣教毫无概念，仅仅将其视为一场普通的公开活动。然而，那次营会震撼了我，让我真正认识到宣教的意义。就是在那个营会，我知道了原来世上有一群人，从久远的历史，到现在和我零距离接触的这群宣教士，因为福音的缘故，愿意放弃在家乡的安逸生活，远赴他乡，与当地一起生活，传扬福音。

自那次宣教营之后，每当有宣教营，我都积极参加。每一次参加，都再一次被重新提醒宣教的使命。而最让我期待的，便是与宣教士零距离的接触，亲耳听到他们在当地的故事，亲眼看到神的工作。

其实，早在17岁时，我就有了献身心志，准备进入神学院装备后成为一名传道人。然而，直到19岁参加宣教营，我才真正理解原来服事神还有宣教这条路。随后，我积极参与教会组织的泰北短宣等活动，并在大学毕业后，到柬埔寨参加了为期两年的实习宣教。这段短宣经历极大地

装备了我的生命，带来了成长。我感谢华传提供的机会，让我得以在柬埔寨更深入地了解上帝的呼召。尽管现在我没有在海外宣教，但我仍积极参与本地的布道和宣教工作。

科技及环境的变迁，现代年轻人对自我和教会的存在产生了深远的影响。许多青年人是信二代或信三代，相比以前主动来接触福音的我，他们对福音的追求和信仰的震撼力有所不同。在宣教路上，我认为应该赋予青年人更多的自主权，让他们用自己的方式传福音。福音的信息不能变质，但传播的管道可以多元化。给予现代青年人更多的权力和信任，让他们用自己的语言、方式和才干在教会和宣教领域发光发热。

培育青年领袖和宣教士就像放风筝，需要时而拉紧，时而放松，这过程中需要大量的陪伴和门训。若教会或差会有心栽培，年轻人的生命才会被真正建立起来。信仰有根有基，向上发展时，一样可以色彩缤纷，多元又精彩。

教会与差会之间需要建立良好的关系。当年轻人参加了营会并有了献身的心志，教会应当继续跟进。营会可以为年轻人带来很大的冲击，但教会不能仅依靠营会，而需持续栽培和陪伴，帮助年轻人辨别神的心意。无论哪个时代，只要年轻人被神触摸，便会为主发光，成为世代的光芒。

## 眼光从自己转移到了世界 ~林媛敏

2006年我参加了华传主办的“你们来看！”宣教营，那时是在近吉隆坡的云顶平安苑。那营会吸引我的有两点：第一，想知道神在我生命里的计划；第二，和宣教士近距离接触。整个宣教营的体验和过去我所参加过的营会截然不同。我们一般参加的营会都着重在我们与神的关系，建立我们基督徒的生命。宣教营却是着重在宣教这块，让我们看见这容易被忽略的一环。我们知道宣教，但从不知道宣教士的工作内容、他们的艰难性和需要……透过营会能让我们更多地了解宣教的意义和宣教士的生活及服侍内容，从而开拓了自己的眼界，也看到需要福音的另一群体。

宣教营让我知道，神呼召的人并非只有传道人，也包含了宣教士，他们也承载了使命，只是所往之处截然不同。这深深触动了我，让我觉得宣教营是需要被更多人知道的！它能让更多的弟兄姐妹看见福音的工作与需要，眼光也从自己转移到了世界。我自己就在那一年的宣教营决定为主所用。所以，当华传要再办宣教营时，我义不容辞地答应成为营会义工，并推广这个营会让更多弟兄姐妹知道，我们所在之地所看见的只是很小一部分。你将会在营会看到一个福音世界，神的工如何在各国进行。更重要的是，你会看见你能为主做的，比你想像的还要多！

## 如何活出福音的生命 ~黄丽君

回想第一次参加青年宣教营是在2008年，刚信主不久。当年我还是位老师，营会在学校假期进行，因此答应担任义工。我提早一个星期入营，还载着教会的两位少年一起（如今他们已是事业有成的人夫了）。当时带着可以去看看的心情，因为营地是在马六甲的A Famosa度假村，以为完成任务后还可以到处走走，没想到一到营地就是各种任务、各种状况，根本没有时间到处走。感恩还有两位少年陪伴一起忙碌。

虽然担任义工相当忙碌及疲累，但也学到了很多新知识，特别是“宣教历史走廊”，看到两百多年前西方宣教士们如何把福音带入中国，他们的艰辛及毅力实在令人感动。当年初信主的我，每看到一张照片都深受震撼，还记得营会期间有安排到马六甲宣教士墓园走走看看，宣教士的墓碑也向我“说话”，引导我思考——我这一生要如何过才有价值。

在献心会当晚，我决定回应上帝的呼召，填写了回应卡。然而，这股感动并没有在心中停留太久，直到2013年，我参加了Next Step到柬埔寨访宣，真正体验到跨文化宣教，需要克服文化、语言的差异，面对宣教工场的各种状况及许多意想不到的挑战，心里所想的却是如何活出福音的生命。

回国后，心里不断有一股感动，想要放下教师职分，回应上帝的全职呼召；后来，也得到教会的认可与支持。如今我已完成道学硕士课程，在教会担任传道，盼望自己的一生都能活出福音使命。



## 激发宣教种子的催芽剂 ~林炳顺

我是在忠哥带领，机缘巧合之下成为华传青年宣教营的义工。一开始，是抱着服侍、好奇和学习的心态参与。在营会中，讲员和宣教士们的分享让我看见，要使万民作主门徒，身为主的儿女不论处于什么状况都有责任广传福音。虽然每次营会结束后，林俊仁牧师都拖着疲惫的身心说这次营会是最后一次，没有下次，但一段时间后，看见许多神的儿女在营会中献身走入禾场，林牧师就好了伤疤忘了疼，再次召集义工们举办新一届的启动生命力青宣营，所以就有了2.0、3.0及4.0版。启动生命力青宣营虽不是宣教士的兵工厂，但却是激发信主青年心中宣教种子的催芽剂。

每届启动生命力青宣千人营也让我们体验到团队精神的极致发挥。义工们虽来自不同地方和宗派，但共同的信仰和使命让我们团结在一起。在服侍上大家彼此扶持和鼓励，加上与宣教士近距离接触，看见他们义无反顾为主摆上的生命，更加坚定了我们传扬福音的决心。因此，我们的使命不仅仅是为了自己信仰的坚持和传承，更是将这份得救的盼望传给万民，帮助他们找到属天的平安和盼望。

从前，西方宣教士因爱神爱人的缘故，透过不同管道把福音传到世界各地，除了自身国家所殖民的地区，也包括他们所听到的国家。他们因福音的缘故，前仆后继地离开舒适环境，走向未知，广传福音，建立教会，才有今天的光景。今天，中国崛起，透过一带一路的倡议，是华人宣教走向世界的契机。随着一带一路沿线国家的经济合作、政治互信、文化包容和利益共用，这些国家的人民普遍对华人有好感。华人是时候抓住机会，效法从前西方宣教士的精神，把福音传到地极。

总的来说，身为青宣营的义工，我们协助宣教士更好地传递宣教的异象，而因深刻感受到福音的力量和宣教的重要性，义工当中也有人献身，全时间侍奉主。在世界变得越来越混乱的今天，我们更应当勇敢地站出来，将福音传到每个角落，让更多人得以听见福音。福音不仅给人们希望，为迷失的人指引方向，也为经历苦难的人带来盼望，让他们在消极的环境中积极生活，在纷繁的世界中内心有平静与安慰，深深感受上帝的爱与救恩。

查尔斯和所罗门

# 年轻人 与大使命

多年来，我有幸在美国服事年轻的华人基督徒。在华传工作的两年中，我也有机会服事乌干达的年轻基督徒。借此文，想谈谈当年轻人如何回应神的呼召，成为大使命的重要一环，为宣教注入新血，为团队带来蓬勃的朝气和新的思想。

## 转变中的世界

世界正在经历巨大的变化——自然灾害、地区冲突、社会变革、文化剧变以及日新月异的科技进步。这些转变为年轻基督徒的兴起与回应神的呼召既带来挑战，也带来机会。以往的年轻一代或许会追求物质与名利地位，现今的年轻一代尝试体验生命的内涵和意义。人工智能应用在语言学习和翻译上，不仅拉近了异文化不同语言年轻人之间的距离，也加速了彼此之间新语言的学习。

我相信现在的年轻人渴望真实的信仰和热忱。他们不想仅仅被告知该怎么想、该怎么做——他们希望亲身体验信仰和宣教。许多人也更愿意接触不同文化，认识到信仰有使人凝聚团结而非分裂的大能。

2024年夏天为期四周的PRIME宣教体验营，显示了年轻人如何在跨文化中体验信仰和宣教。PRIME是华传主办的宣教体验沉浸营。PRIME在英文里有“主要的”，“质量最好的”，“全盛时期的”意思。每个字母代表了PRIME的着重点，即

P：Practical（实用的）、  
R：Reflective（反思性）、  
I：Immersion（沉浸式）、  
M：Mission（宣教）、  
E：Experience（体验）。

我们招募的对象是青壮的信徒，神让我们招募到七位年轻人参与华传首届的PRIME：四名来自美国的华人基督徒、一名来自台湾，以及两名来自乌干达。他们在马来西亚一起服事来自缅甸、阿富汗、叙利亚和印尼的难民，在学校教学、在操场上游戏、和他们共享餐点。

这支多元化的团队在跨文化的服事中呈现了天堂的美好缩影，一个所有人合一在基督里一起敬拜神的地方。他们透过服事、团契和建立友谊，不仅向遇到的人分享了神的爱，也学会欣赏彼此的文化。

## 回归基本信仰

### 爱神

当被问到最大的诫命时，耶稣回答说：“你要尽心、尽性、尽意爱主你的神。这是诫命中的第一，且是最大的。其次也相仿，就是要爱人如己。”（马太福音22：37-39）

以下是我对两种不同文化背景的年轻基督徒，如何表达对神的爱的一些观察（这些观察并非定论）：

- **华人基督徒**：他们往往以理性思维看待信仰，注重教义、规范，并努力追求正直公义的生活。然而，他们有时在情感上难以向神表达爱，也可能因物质享受和世俗的成功而分心。例如，一位年轻女性曾告诉我，她认为只有当她付出足够努力帮助自己并在神面前有好名声，神才会帮助她。
- **乌干达基督徒**：他们的信仰通常非常个人化，信仰是深深融入在日常生活之中的。尽管物质资源有限，他们表现出对神的依赖依靠是既谦卑又鼓舞人心的。在我最近的乌干达之行中，看见许多人在恶劣环境和绝望处境中仍充满热情和活力地敬拜神，深深感动了我。

这两个群体在全心全意爱神方面都有挑战，华人基督徒可能会挣扎于人生的目标和情感的疏离，而乌干达基督徒则面临贫穷、破碎的家庭和社会不公。然而，真理始终如一：尽心、尽性、尽意爱神是他们的最高呼召和喜乐满足之源。

## 爱人

耶稣不仅呼召我们爱神，也呼召我们爱人。然而，爱人并非易事：

- **华人基督徒**：许多人在文化上被教导要注重自立，追求稳定，往往对风险避而远之，这可能使真正爱他人成为一种挑战。例如，一位家长曾劝阻她的成年女儿参加墨西哥的短期宣教，因为她认为墨西哥是一个危险的地方。
- **乌干达基督徒**：他们往往更具群体性，尽管资源有限，仍经常互相帮助。然而，他们可能会犹豫是否要真诚地敞开心扉，因为担心自己会受伤。

在最近的旅程中，我很感激能有些私下交流的时间和机会，几位年轻基督徒分别和我分享了他们的信仰挑战和生活挣扎，这些可能都不会在多人的聚会中分享和公开讨论。

爱人需要我们超越自怜、自义或自卑感。这需要接受神是无条件地爱我们每个人，即使我们的世俗关系（如与父母的关系）未能反映同样的爱。

## 大使命

耶稣在马太福音28章18-20节中命令我们去使万民作主门徒，这一呼召是不受地理或文化的限制：



- **华人基督徒**：一些人被鼓励聚焦于自己的文化背景内的宣教，对于走出自己舒适圈之外的跨文化宣教感到犹豫不决。在PRIME里，我们尽量安排跨文化的处境（在语言上、在餐饮上、在环境上等），让团员们感觉不舒服，需要他们戳破自己文化的泡沫。
- **乌干达基督徒**：许多人面临有限的财务资源和培训。此外，社会普遍存在贫穷和殖民主义长期影响而产生的无助感，阻碍了他们参与跨文化宣教。尽管如此，神正在呼召来自这两个群体及其他背景的年轻基督徒为祂的荣耀而共同努力。在这个分裂的世界中，跨文化团队并肩工作，成为神的爱和怜悯有力的见证。在PRIME里，我们观察到乌干达的基督徒非常节俭，餐饮的选择上显得单调。

## 迈向未来

### 1. 多元化中的合一

跨文化宣教团队反映了基督身体的合一（哥林多前书12：12-14）。多样性不是弱点，而是力量，展现福音克服种族、文化和社会分歧的能力。我们也观察到来自美国、台湾和乌干达信徒生活水平的差距。学员有自费参加的，也有百分之百需要在经费上资助。不论他们来自哪个经济背景，在主里我们见证了合一。

### 2. 如火挑旺起来

正如保罗鼓励提摩太要将神给的恩赐再如火挑旺起来，我们也必须鼓励、培训并为年轻人提供机会参与宣教。许多年轻基督徒已经拥有神种下的火花——我们的责任是添柴加薪，挑旺、培养、并帮助成长。在PRIME里，我们五位在现场与他们共渡四周宣教的主持协调员，与他们倾心分享我们如何蒙召，如何克服万难走上宣教路，在宣教路上又遇上哪些问题，如何走在宣教的旅程。我们相信这几位年轻人欣赏我们坦白无掩饰，发自内心，有血、有肉、有泪的分享。

### 3. 传递异象

我相信现今许多年轻人感到迷失：

- **华人基督徒**：尽管物质丰富，但他们往往缺乏人生目标。
- **乌干达基督徒**：许多人因贫困和艰难的环境而挣扎于绝望中。

透过分享宣教和事工的异象，我们可以帮助他们找到服事神和他人的方向与目的。在PRIME里，除了华传宣教士，参加者也认识了

不少来自其他差会的年轻宣教士。与他们的相处和谈话（彼此代祷），提供了不同角度的切入点，扩展了他们的视野。

### 克服挑战

- **华人基督徒**：许多家庭优先考虑稳定和好的职业，这使得凭信心踏入宣教领域看似风险极大。
- **乌干达基督徒**：许多人需要财务资源与培训，使得他们有心无力参与宣教。

解决之道：通过华人教会与乌干达宣教士的合作搭配，双方可以在互助中缩短差距，共同努力完成主的大使命。

### 对未来的盼望

合一的异象：我相信将不同文化的年轻基督徒组成团队，共同参与宣教，可以重新燃起年轻基督徒对大使命的热情。这种合一反映了耶稣对世界的爱，并提醒我们，在基督里的多样性对破碎的世界是一个强有力的见证。

在接下来的日子里，愿神赐给华传机会来鼓励、训练、建造年轻基督徒。愿我们为祂的荣耀，与年轻基督徒一起参与大使命，体验爱神和服事他人的喜乐和目的。



**查尔斯** 华传宣教士，成长于美国，参与PRIME（宣教体验营）、乌干达服事和MOT（职前训练）。

**所罗门** 华传国际副主任

# 当个宣教“艺术家”



在很多教会中，艺术家经常是被边缘化的，这一方面是他们的个性使然——因不擅交际、为人低调、外表和思想怪异，使得他们与其他人显得格格不入，另一方面，很多艺术家的才华在教会中得不到重视，没有发挥的平台。艺术家当然不是完美的人，个别艺术家之间也存在一些差别，其中一些他们共有的特质甚至常被认为是缺点，但无论如何，我仍深深体会到，艺术家身上独特的气质有许多值得神国工人反思和学习之处。这里所讲的艺术师，不仅仅是有相关技能的人，而是指那些真正热爱和投身于艺术的人，它们往往有独特的视角和想法，又极富想像力和创造力，而且一生追求真善美。

因着教学，我最近有机会接触许多过去从未认识的基督徒艺术家。以下几方面是我从艺术家身上轻易看见的，希望也能显露在宣教工人身上。

## 一、充满热情地投入自身所爱

真正的艺术家热爱他们的工作。他们画画、做音乐、写故事、舞蹈……不是因为这样做能赚钱，或能为自己赢得名利，纯粹是因为他们喜欢。当他们全神贯注在其上时，不会察觉时间流失，甚至让他们废寝忘食。尽管很多艺术家需为了现实生活另有一份“正业”，但他们从不因此放弃自己的兴趣和理想，一有空档，他们便全情投入他们所热爱的艺术中。我就认识一位漫画家，同时是一位在职牙医，又是两个孩子的妈。单单这

两个身份就能想像她有多忙。然而，她却长期创作福音连环图故事，至今已经出了第15集！

与艺术不同的是，宣教不是某种兴趣，而是比兴趣更重大无限倍的神圣使命！既是如此，我们口中声称为伟大、美好的福音，是否引起我们里面发自内心对它的热情？看看早期教会的使徒和信众，虽然宣扬基督会让他们面临逼迫，但他们非但坚定持守，而且不论为此逃亡到何处，他们就把福音带到那里。我们需要的，就是这种深度委身的热情。

## 二、专注且耐心地完成一件事

据说，中国超写实画家——冷军一年只画一幅画。我不确定这是否事实，但若仔细看他的作品，也能想像其中所需要的专注力和耐心。他把人物皮肤、毛发、衣服质感都画得极为细致、栩栩如生，几乎无法分辨是画作还是超高清照片。真正的艺术家总是要求自己真有功夫，而不使用任何速成的科技。

做神的工作何等需要这种精神！可惜现在很多新兴的布道策略，所讲求的就是如何更快地带人决志和受洗，大量教会趋之若鹜。在这种趋势下，很多人已经失去了耐心和细心。然而，精致的门徒岂能速成？在诸多期待和要求面前，如果要我们专注做好一件事，那会是什么？我不久前参加一个华人牧者大会，一位讲员提到自己在牧会过程中，拍了一系列的视频，从创世记开始一章一章的分解，直到启示录。此外，他计划在十年里培育出1000位平民圣经教师。这么大的工程，是怎么完成的？那牧师说：“我要求自己一辈子只做好一件事，就是陪伴人读经。”

## 三、在最小的服事上尽善尽美

虽然艺术家有不同的风格，但每一位都期待作品在自己的审美标准下达到极致。米开朗基罗花费了四年完成梵蒂冈西斯汀教堂天花板上著名的画。当时，有人好奇地问，教堂的天花板距离地面20米高，所画的那些细节有谁看得到呢？米开朗基罗回答说：“我看得出来。”若有人问艺术家：“你最喜欢的作品是

哪一件？”他们的答案永远是：“下一个。”即使旁人认为某件作品已近乎完美，艺术家自己内心自知哪里仍然需要改进。我自己也有这个“毛病”。每周讲道除了预备好信息内容，还花很多时间做PPT，调节每一个细节，包括字体的使用、间距、行距，配色、构图、平衡、创意。这种表现对一般人而言，根本是一种“病”！

完美主义不见得是一件好事（我曾经在《华传》71期详细谈过这个主题），但这不应该作为我们拒绝用心的藉口。神是全然圣洁的，任何献上给祂的服事，也应该尽力做到最好，即使我们晓得，再好也不可能完美。坦白说，我在教会中所常见的情况是太随便，不讲求专业，导致教会在许多方面水平都无法与外面相比。这让我想起神在玛拉基书中责备那些在献祭的事上敷衍了事的祭司说：“甚愿你们中间有一人关上殿门，免得你们徒然在我坛上烧火！……我不喜悦你们，也不从你们手中收纳供物。”（玛1：10）

## 四、不满现状而不断突破创新

作为创作者，艺术家从未停止追求创新、突破。即使是相同一个主题或系列的作品，他们也尝试追求变化，有时更似乎是刻意挑战传统。比利时画家马格利特（René Magritte）画了一个烟斗，却写着：“这不是一个烟斗。”该图名叫《影像的背叛》。音乐家约翰·凯吉（John Cage）写了一首不含一个音符的乐曲《4.33》，还写了一首需要演奏639年的《越慢越好》，完全颠覆人对乐章的认识。尽管“为了不同而不同”不见得一定是好事，却不得不佩服这些艺术家的精神。

无论做什么，我们都不应该认为自己已经做得够好了，更何况是事奉神。上文提到要尽善尽美，其实，真正的完美是不断地进步。在神国的事工上，我们很容易就被过去传统的作法框住，或者把从其他地方学到的东西套用在自己的工场上，而从来不问：“为什么一定要这样？”或问：“为什么不能那样？”有句话说得好：重复用同样的方法，不可能得出不同的结果。

## 五、勇敢活出与众不同的自己

艺术家常有独特的外型——长发、留胡子、不修边幅、戴奇怪帽子、穿奇特衣服，脾气古怪。有些可能是刻意引人注目，这些特征在一些文化和处境中也不一定被接受，甚至有人可能敬而远之，艺术家却往往坚持“做自己”。

基督徒当然不是要刻意把自己弄得很特出，很多艺术家的心态不见得值得效法，但他们敢于不同的勇气确实值得钦佩。基督徒最可悲的事，我们的生命本来就与未信的世人不同，却因害怕被排挤而妥协。如果是在信仰、道德、价值观等各方面与世界同流合污，更应该即时悔改！

## 六、不用成果来衡量行事价值

世上很多事都是以成果来衡量是否值得做下去，艺术家一旦带着这种心态从事艺术，他可能就没有办法继续做下去。曾经有人做过长达超过十年的跟踪调查，看看有多少艺术学院的学生在毕业多年以后，仍然坚持不懈地当艺术家，并分析其原因。结果发现，那些一辈子当艺术家的人，大部分纯粹就是因为喜欢艺术，并觉得这是极有价值的事业，即使身边的人不见得认同他们。而那些一心想着要赚钱、要出名的人，很难在这个领域中长远走下去。

服事主不也是这样吗？我相信，大部分刚投入服事的神国工人心志也很单纯，关键是在长时间的考验之后，能否继续保持而不变质。腐蚀着我们的，也许是现实生活的需要，也有可能是对名利、物质的渴望。虽然这样说听起来很奇怪，但服事多年以后，我仍认同在神学院期间，一位老师说的话：“很多人抛弃了世界的红尘，却在教会中再造一个红尘。”

## 七、把最平常的东西变成精品

普普通通的一张画纸或画布，经艺术家的手之后，就变成价值连城的画。不但如此，当代艺术界的创作媒介更是变化无穷。一块朽木、一片玻璃、一个破碗、一地落叶、一堆钮

扣、几盒钉子、骰子……几乎任何东西，都能够成为艺术家创作的材料，而且成品往往令人惊艳。


我常想，这不就是主耶稣以及我们这些神国工人在做的事吗？我们面对的都是普通人，他们软弱、被鄙视、受欺压、伤痕累累，还有很多人拥有不堪回首的过去，干过许多见不得人的恶事。然而，我们相信神大能的作为，只要我们用心耕耘、雕琢，一样可以化腐朽为神奇，使它成为精品！

## 八、对周遭事物敏感并敢发声

昆斯（Jeff Koons）和艾未未是当代两位著名且备受媒体关注的艺术家。昆斯的作品主要由浮夸、夸张的小摆设的模拟物组成（如气球动物），它们被创作出来是为了揭示西方的文化毫无品味。中国的艾未未则是一位前政治犯，他的作品严厉地向政权提出批判。批评家认为，这两位艺术家完美体现了个人与集体之间的社会动态，且公开展示了艺术家个人的视觉语言。这些语言基于艺术家独特的生活经历，通常源自于边缘化或压迫的环境。

事实上，圣经中早已记载了这类艺术家——旧约的先知。以赛亚曾经露身赤脚行走三年，为了预示埃及将要遭遇的祸患。以西结曾经用砖块和木头建造城的模型，并进行攻打，来预言耶路撒冷将被围困和攻取。同样的，神国的使命除了宣讲耶稣基督的福音，也包含在各个领域中传达神的心意，当世界走偏的时候，勇于责备和纠正。

容我用薛华（Francis Schaeffer）的话作为本文结尾：“每个基督徒都是生命的艺术家。也许他没有写作的恩赐、没有作曲或歌唱的才干，但是每个人都有独特的创造力，能够决定自己生活的方式……基督徒的生命就是艺术品。要在这丧失、绝望的世界里，用生命展现真理，展现美。”（摘自《基督徒的艺术观》）

 **蔡颂辉** 华传前宣教士和特约作者



# 从社会关系网络 看宣教工场的神学教育

仁青

## 引言：

某天炎热的下午，一班已有相当牧会经验的同工努力在学习“保罗书信”。他们努力地写着课堂笔记，突然有一位同学举手问道：“老师，你难道不觉得奇怪吗？保罗明明没有结婚，那他何来有资格教导信徒有关婚姻生活的指引？”我还未反应过来，学生们的讨论就变得热烈了：“是啊，保罗没有妻子，又没有孩子。”“他的都只是理论，没有经验，不是吗？”

这个看似不着“圣经书信”边际的话题，却引起了热烈的讨论，也反映了我和学生们因社会关系网络背景不同而带来的思考方式。对宣教士而言，认识到当地所建立的社会连结，牵涉到泛泛之交到紧密的家庭关系，涵盖友谊、血缘家庭对个人决策的影响力、群体价值观等多种形式。这些都与基督教教会所在的社会网络及信徒的日常生活息息相关，对当地神学教育的发展更有直接影响。

## 1. 福音与社会关系网络的重要性：

社会关系网络是由许多节点（Vertices）（通常是个人或组织）以及节点间的关系构成的网络结构。所谓的节点代表个人或组织，而节点之间的连结（Edges）就成为当地的社会关系。宣教士传福音的对象，就是节点的关系建立。保罗传福音将信息带到外邦社群，他能将福音带到听众的文化背景和生活情境中。圣经记载他非常有效地运用当地的社会网络，按着不同文化和社群的特性，尤其善用当地人熟悉的语境调整传道方式，传扬福音信息。如对希腊的知识分子，着重于运用修辞手法（林前1：17-31）；对于犹太人，他则引用希伯来的律法（加2：19）。他情理兼备，用恰当简明的比喻，让教会能清楚明白他要传递的信息。



## 2. 社会网络对神学教育的影响：

社会网络在不同文化的紧密程度存在显著差异。例如，东方社会通常高度强调内外团体的界限，并且公私领域之间界线模糊，这使得个人生活与集体生活密不可分；相对而言，西方文化内外团体的差异不明显，公私分明，个人与集体的界限较为清晰。

在神学院的教学场景，教师和学生的角色比较简单，对宣教士而言，东西文化中的社会网络差异可能不会明显。然而，若身处东方文化的教会，对“自己人”与“外人”的强烈区分，会令内外团体的分别变得鲜明。这可能会让宣教士感到难以融入当地社群。即便宣教士投入大量时间和精力，也未必能建立预期的关系，尤其在面对讨论决策或意见不合时，带来的挑战会更为明显。

若宣教士未有投入当地教会，就更需要在栽培神学生时，了解文化对教会管理模式的影响，不能直接将西方的模式套用于东方教会。在东方文化中，新任牧者或教会领袖需要更多时间去融入社群，因为当地教会更注重关系的建立和维系。教会成员通常期望领袖展现关怀、与信徒建立深厚的情感联系，目标、教导与管理都不是他们首要关怀。若未能有稳固的社群网络，领导模式可能未能被教会原有的群体接纳而产生冲突。

## 3. 权威结构的差异对神学教育的挑战：

在东方文化中，教师被普遍视为知识与道德的权威，课堂上强调尊师重道，学生通常较少直接质疑或挑战教师的观点。然而，这可能限制学生在课堂中的参与度，因此不难听到西方老师认为东方学生对问题倾向于保持沉默，对个人信仰成长缺乏主动追求。

在强调集体主义的社会中，个人行为 and 信仰应以群体价值为中心。因此，倾向看重教会或群体的整体需求，并期望教师提供明确的答案，而非鼓励个人探索与诠释。这种集体思维若使用得当，当牧者或宣教士成功融入某个社群时，这种特质可能成为福音事工的助力。例如，常常有见证分享，当村长归信基督后，整个村庄往往随之信主，显示出影响社群核心人物的重要性。

群体价值的重视亦有助于维护传统教义。对权威的尊重意味着学生在遇到信仰或异端挑战时，期待从教师处获得清晰、权威的指导，会众对教牧亦有同样的期望。因此，神学教育在训练学生思维的同时，必须着重传统教义的继承。若缺乏扎实的教义根基，则可能令他们甚至整间教会陷入困境。因此，神学院需要提供明确的信仰宣言，如使徒信经，基础的神学纲要，让学生具备基本能力来保护信仰核心。在这基础上，再帮助学生发展逻辑思考能力，进一步反思信仰并应对多元文化的挑战，平衡传统与批判的思维。

## 4. 高语境与低语境的文化差异：


保罗在雅典亚略巴古的演讲，展现了他对文化语境的敏感性（徒17：22-34）。他观察到雅典人“非常虔诚”，甚至注意到一座刻有“献给未知的上帝”的祭坛，这为他进一步解释基督信仰提供了切入点（徒17：22-23）。他以雅典哲学家和诗人的名言，并以本地化的语言和概念传递福音，同时纠正他们对上帝的误解，以当地的语境澄清基督教观点。

作为跨文化的神学教育，我们需要意识到不同文化有各自的沟通方式。例如，亚洲属于高语境文化，人与人的交流相对较为含蓄、间接；北美或欧洲则属于低语境文化，较为直接、清晰。不同的表达方式，容易在沟通时，尤其是情感的表达上产生误解。直接的意见或回馈在低语境中可能是信任的表现，但在高语境文化中却可能被视为批评、不被尊重等冲突的爆发点。

西方的教学风格通常重视清晰的结构与严谨的逻辑，教师期待透过稳健的释经基础、紧密的推理以及字义层面的深入分析来传递知识。然而，在某些高语境文化中，学生可能更关注生活化的应用和文本的历史背景，期望的是如何将信仰付诸实践，而不仅仅是理论的探讨。这种期待差异既出现在神学院的课堂上，也可能延续到神学生未来的讲道和教会教导中。

### 小结：

宣教士在神学教育中了解福音与社会关系网络，可使学生更能吸收成长，并且回应当地教会的真实需要。透过认识当地对关系建立的态度，能有更健康的互动模式。至于注重推理与实践的平衡，除了提供逻辑清晰的推理步骤，还应透过课堂讨论和小组活动，培养学生对不同文化表达方式的敏感度，帮助学生将信仰深植于实际处境。

 **仁青** 华传宣教士，多年来于香港、柬埔寨参与神学教育工作

#### 参考资料：


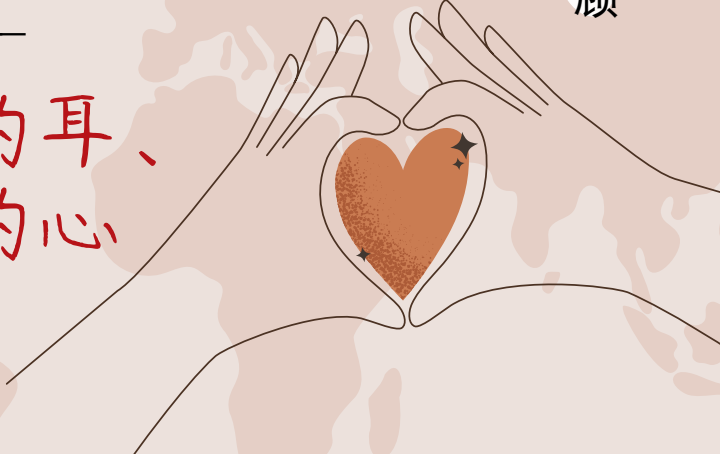
Kadry, S., & Al-Taie, M. Z. (2014). *Social network analysis: An introduction with an extensive implementation to a large-scale online network using Pajek*. Bentham Science Publishers.

Lewis, R. D. (2018). *When cultures collide: Leading across cultures* (4th ed.). Nicholas Brealey Publishing.

Nguyen, V. (2019). From multiculturalism to interculturalism: The aim of theological education in today's global context. *Cross Currents*, 69(1), 24 - 28.

探访关怀者行装必备——

# 一双倾听的耳、 一颗聆听的心

 蔡佩恩

计划前往工场探访之前，探访者常会问宣教士：有什么东西需要带给你？家乡的香料、食品，给孩子的读物、玩具、教材，温暖牌围巾等。这些来自家乡的贴心礼物，能慰藉宣教士的思乡之情，让宣教士家庭开心好一阵子。除了物质上的礼物，当然也会想到这次远赴工场的行程，可以为宣教士做些什么？当被问到工场上有什么可以支援时，宣教士自然会想到事工的日程表，开始思考来访者如何参与工场上的事工：主日崇拜讲台、短期密集培训、儿童活动，加上文化体验。随着接待来访者的经验越来越丰富，“配套”安排得越熟练，能让来访者宾至如归，享受精彩的访宣之旅。若来访者还带上一队短宣队，工作模式更是全面启动，宣教士会安排行前会议、计划接送安排、住宿，以及填满的事工时间表，从行前安排到检讨会，全程陪伴和打点。在访宣队离开后，宣教士往往需要好好休息来“恢复元气”。宣教士的孩子可能会说：“爸爸可以回家吃饭了——”

每一位探访者，本意都是表达对宣教士的关怀。不惜长途跋涉，为的是给前线同工打气，让他们感到不孤单。但有时心急或行程安排过于紧密，结果反而适得其反。例如宣教士因接待工作消耗更多精力，反而感到更累。当然，对宣教士来说，看到宣教事工拓展，更多人参与，这些付出都是值得的。但若拿捏不好，事工的需要很容易盖过了宣教士身心灵的需要，或失去两者兼顾的平衡，原本的爱反而成了另一种压力。跨文化宣教士如同学校的新生，需要适应和成长的空间，只是宣教士的称谓、工场的需要、众人的期待和自我要求，使压力倍增。关怀者其实如同一位跨文化宣教士，下飞机那一刻起，就要用心体会宣教工场的处境，这处境还包括关怀对象的心境。不然，一个急于为工场解决问题的心态，往往只会把事情“搞砸”。宣教士花多年摸索出的异文化处事之道，不是过客能轻易体会的。如何能体会？如何能体谅？一双倾听的耳，一颗聆听的心，是必备的人际沟通智慧。

有关在工场上是否感到被聆听，以下是一些前线宣教士的心声，我们来听听看：

- ♥ “被关顾的感受：关系是述说者与倾听者之间的桥梁。一位述说者能通过述说无奈、怨恨、埋怨、气愤等压力，感觉到被理解，觉得世上有一个懂自己的人，或感觉有人在身边，让述说者不再孤单。倾听者必须让述说者感到信任、温暖和被接纳，有时并不需要给意见，只需聆听，述说者就会有很大的安慰。因此，两者需要时间建立关系，述说者才能放下心防述说，不然只是表面言语而已。”
- ♥ “如果要体验宣教，短宣队最好学着在没有翻译下与本地人沟通或教学。我最不想为短宣队安排大规模的集体活动，影响日常运作或学生上课的规律，并给予很多意见如‘应该要这样……为什么不那样……’。”
- ♥ “有一位属灵前辈来工场探望我们，我表达自己因没有很好的读经和祷告生活而挣扎。我原本希望他能提供好的方法，但他没有建议，而是表示理解，意思是我们要照顾孩子、又要牧养教会，这样的阶段是正常的。这样的表达让我心里很得安慰，内心的挣扎释怀很多。”
- ♥ “记得有一次，来访的牧者陪我们去接孩子放学，走在校园中，他欣赏孩子校园的美丽，听着我对孩子教育未来的不确定和担忧，他没有给意见，只是听着我这个焦虑的母亲语无伦次。晚上他请我们全家外出用餐，让孩子们选择喜欢的餐厅，我们闲话家常，孩子们吃饱后回家，轻松愉快，毫无压力。有一次疲惫地外出事奉回到家，来访的牧者竟煮好午餐等我们回家，那一刻，我们觉得工场上多了一位家人。晚上听他们讲当年宣教时的浪漫故事，大家笑成一团。有客从远方来，我们谈事工、聊方向、分享难处，但也少不了这些令人回味的温馨时刻。”
- ♥ “我的宣教工场感觉像一块硬土，松土、撒种多年也不见效果，心里时有灰心失望。但感恩神常通过同工关怀鼓励我，她们通过电联关心问候及聆听我在工场里的困难，并给予我鼓励和建议；当我在工场里觉得孤单时，有同工愿意聆听我的心声，让我感觉到神的同在，知道祂没有撇下我独自做工。同工的关怀使我有安慰，有亮光，不再落在灰心失望的困境里，完全体会到被扶持的温暖感！”
- ♥ “如果时间上能配合，探访是方便的，但真不宜太久，因为事工的日程不易调动。也许一两天，或相约吃一餐，聊一聊就足够。千万不要期待宣教士陪着去观光、文化体验，因为真的不一定有空闲时间，更没有多余旅费。如果有其他行程安排，最好探访者自行处理。”
- ♥ “当面对队友间的冲突时，我常感到复杂压抑，原本和谐的服侍步调被冲突狂风吹散，甚至质疑自己的使命。而关顾者总是带着温暖倾听，用神的话提醒我。有次幽默地说：‘团队冲突就像做汤，调味过头了，慢慢调才能香醇。’我忍不住笑，也学会换个视角看问题。这样的关怀让我不再沉溺于‘无人明白’的感觉中，而是重新看到服侍的意义和价值。即使没有掌声，也没有真实的烟火燃起，但知道有人在为我默默放烟花，提醒我神的爱比万千烟火更炽热，牵引我坚定前行。”

♥ “我从未想过一通电话，可以给我那么大的帮助！记得当时服侍的工场正遭遇战争。虽然我们生活的城市处于安全区，但心情仍大受影响。那时家人和孩子们先后感染了肠病毒，而家里的地下室遇上暴雨淹水。我带着虚弱的身体（家中状态最好的）连夜清理积水，不希望老婆和孩子们第二天看到这一切。但身心疲惫的我，已掉进情绪的幽谷。清早收到远方母会牧师娘的电话，听到她一句‘你们都好吗？’时，我的情绪再也无法控制，放声大哭。一边抽泣，一边对牧师娘倾诉。她说的话不多，我现在都记不得了；但那时带给我的安慰与医治感受至今难以忘怀。这是我宣教服侍经历中，对聆听所带来的帮助最为深刻的一次。”

每位宣教士在工场的处境、生活压力程度都不一样，他们的心声，我们能听懂多少？我们来想像一下：

♥ 探访者说：“我们来探访你，有什么东西需要带给你？我们还有些想法，想听听你的意见，如果你觉得合适，我们可以这样做；如果不合适，我们可以改变计划……”

♥ “我们希望能为你安排一些休息的时间，因此希望可以分担主日的讲台和主日学。你认为合适吗？请告诉我需要预备的题目。我们来为你们安排两天的退修怎么样？是给你们退修会。”

♥ “我们当中有人可以陪伴你们的孩子，让你们夫妻可以放心外出享受二人世界晚餐。”（宣教士收到一个包含餐费的信封，孩子们收到一个百宝袋，足以让他们度过一个妈妈不在家的晚上。）

♥ “事工交给短宣队员就可以了，可否邀请你们外出喝杯咖啡，想听听你们的故事，地方由你来决定。”

♥ “学习当地语言一点也不容易，谢谢你们的努力，我们今天只说家乡话吧。”

♥ “谢谢连日来的细心安排，今晚我们可以照顾好自己，早点回家吃晚餐吧！”

♥ “这里的生活节奏和文化，我们这些过客无法真正体会。谢谢你们分享在跨文化宣教中面对的挑战，开了我们的眼界。谢谢你们坚持留在宣教工场，请告诉我们如何是最适合你们的支援方式。我们此行的目的只有一个，为你们充电、打气……”

在高压忙碌的日程中，要求宣教士主动向他人分享个人心事，其实是一种负担。因为他们自己都抽不出时间整理思绪，怎能向他人分享呢？但从宣教士的经历中发现，只要遇上值得信任的朋友，不仅能真诚分享，甚至还能大哭一场！这在强调“不给别人添麻烦”的华人文化中，实属不易，更不要说面对陌生人。因此，作为关怀者，带着倾听的耳、聆听的心，是建立互信关系的必备基础，也是探访关怀行程中的必需。倾听和倾诉都需要时间，也需要空间，这真急不来。若宣教士表达时间上无法接待探访者或短宣队，请不要觉得他们不领情，可能他们还没准备好，或者他们需要其他方法的支援。

在学习倾听的工作坊中，老师让大家做一个镜像小游戏。玩法很简单：两人一组，一人随意变换姿势动作，另一人尽可能做镜像模仿，两分钟后角色互换。几轮游戏后，大家分享感受。有些人乐于不停变换高难度动作，让对方全神贯注跟上，有些人不忍对方一直关注，选择动作越简单越慢，让对方容易跟随。游戏反映出不同人的个性和人际舒适度，也反映出倾听的关键：想“跟足”对方要表达的，必须全神贯注，听的过程中不要插入自己的意见或解决问题的方法，首要是听对、听清楚。数分钟的游戏很容易且有趣，但真正的倾听是一项费心、费力又费时的事，因为需要在喧闹中营造平静。倾听需要学习和装备。因此，服事者与被服事者，说者与听者，最终彼此都能得到建立。

我们也许称不上是宣教士的知己，但至少可以努力成为宣教士的朋友。即使素未谋面，若有机会到工场探访，可以设身处地，从宣教士的角度为他们做点事，为他们充电打气，听听他们的需要。也许他们需要的是一个能安静自己的日子，也许她需要人用家乡话补习驾驶技术，也许夫妻二人需要的不是婚姻辅导，而是二人沟通的空间。也许宣教士希望有人能替他关心家乡的长辈，带去关心和温暖。既然来了，是否也可以给宣教士时间，而不是夺走他们的时间？下一次来访，就不再是陌生人了。



**蔡佩恩** 华传宣教士，多年来于乌克兰、乌干达服侍，现任华传宣教士关怀部同工。

瞥见一隅：

# 马来西亚

## ——有点“复杂”的社会种族结构

吉田与咏云

“默迪卡——默迪卡——默迪卡——”

1957年8月31日清晨，随着马来西亚国父东姑阿都拉曼在默迪卡体育馆（Stadium Merdeka）带领群众高喊七次“默迪卡”<sup>1</sup>，那震耳欲聋的呐喊声高入云霄，同时也结束了英国人在马来亚长达171年的殖民。

马来西亚（简称大马）是一个一年仅有两种季节的国家：夏季与雨季。大马全国总面积为330,803平方公里<sup>2</sup>，位处东南亚，西邻印度尼西亚（印尼）的苏门答腊岛，东边则被南海（南中国海）划分为东西两大块陆地。西马来西亚为马来半岛，共有11个州及两个联邦直辖区，即吉隆坡和布特拉再也（简称布城），被称为“马来西亚半岛”（简称西马）。西马北接泰国南部，南部则隔着柔佛海峡，遥望毗邻的新加坡，并以新柔长堤和马新第二通道与新加坡连接。而目前正在积极赶工建造中的新山—新加坡地铁系统（Johor Bahru - Singapore Rapid Transit System）将会是跨越柔佛海峡，连接马新两国的第三通道。该地铁系统连接西马第二大城市新山和新加坡。一旦建成，这将成为马新两国继马来亚铁道城际南北线（西海岸线）之后的第二条铁路线和新山市的第一条地铁线。该计划预计将于2027年1月1日投入服务。

1 “默迪卡”为马来语Merdeka，意即“独立”。当年国父东姑阿都拉曼在默迪卡体育馆高喊七次，这象征了马来亚已经从英国手中成功获得独立。

2 《华人英杰》，华侨历史：<https://news.sina.com.cn/vote99/htm/hqjs/xmhc.htm>

3 《维基百科》<https://zh.wikipedia.org/wiki/%E9%A9%AC%E6%9D%A5%E8%A5%BF%E4%BA%9A>

至于东马来西亚（简称东马）则位于世界第三大岛加里曼丹岛北部，分属沙巴和砂拉越两个州及纳闽联邦直辖区。其南邻印尼加里曼丹（Kalimantan），而汶莱（Negara Brunei Darussalam）这个自1984年1月1日从英国人手中独立的小国，东、南、西三面则与沙砂两州接壤，并被分隔成互不相连的东、西两个部分。



趁学校假期，约几个学生品尝大马华人美食——肉骨茶。其中一名学生没有难民卡差点被警员逮捕扣留。吉田努力与警员交涉，咏云不住在车里祷告，后来警员放过该名学生。哈利路亚！

马来西亚是一个多元种族国家，计有马来人（巫裔，约70.1%）、华裔（约22.6%，包括峇峇娘惹／土生华人）、印裔（约6.6%）和其他种族（约0.7%），包括原住民（如伊班人、卡达山人、杜顺人、比达雅人、闪迈人、其他西马半岛原住民、砂拉越和沙巴原住民）等共同组成的多元种族国家。然而，这样的社会种族结构在某个时期开始变得有点“复杂”，已不再是我们小时候所认知的华、巫、印三大民族。仿佛一夜之间，我们的生活社区突然冒出很多不属于本国族群的脸孔。“若现在把一颗石子扔入人群，极有可能打中一个散居者或外籍人士。”这句话一点都不夸张。因为国内劳动力需求，大马早期便开始引入印尼人、尼泊尔人、孟加拉人、缅甸人作为外来劳工。接着，一股逃避战乱和迫害的难民浪潮来临，先是来自缅甸的罗兴亚人及各种缅甸

少数民族，后来是中东各国难民。目前世界组织也将这些逃离战乱或寻求庇护的群体称为“散居群体”（Diaspora）。这些散居者的迁入，与本地人之间在文化、居所、工作、生活习惯、语言等方面都会产生张力，彼此都能感受到不同的文化冲击。与我们关系很好的一名缅甸弟兄告诉我们，双臂交叉抱胸对缅甸族群来说是一个无伤大雅及尊重的肢体姿势，可是这个姿势在大马本地雇主看来却是一个骄傲、拒绝受教的高姿态，因此这也成为了他们被雇主辞退的原因之一。

大马的饮食多姿多彩，除了华、巫、印三大民族的美食，还有华人群体中各个不同籍贯的美食，各自绽放令人垂涎的特色。饮食文化海纳百川，不同国家的散居者也把他们的食物和饮食文化带来这里。在一些特定的地区，我们可以看到中东餐馆林立。我们甚至在某一个夜市看过一名罗兴亚人售卖一种曾被YouTuber称为“你可以不吃但一定要请你朋友吃”的当地小食，几名罗兴亚人就围在那里津津有味地品尝他们的家乡味。

我们于2020年从老挝回到马来西亚，至今接触过不同种族的散居者群体，如罗兴亚、阿富汗、也门、叙利亚、巴基斯坦、缅甸，甚至一些因某些因素成为无证、无国籍的小孩。对一些识时务、能认清时代洪流的教会与机构来说，无疑是把这些“送上自家门”的散居者视为神赐的宣教契机。而这些机构及教会大部分的接触点，都是从慈惠工作与教育开始。这些散居者，除了来自缅甸的少数民族信仰基督教新教及天主教外，大部分都是穆斯林群体。在马来西亚，虽然伊斯兰教被定为联邦宗教，但国民依《马来西

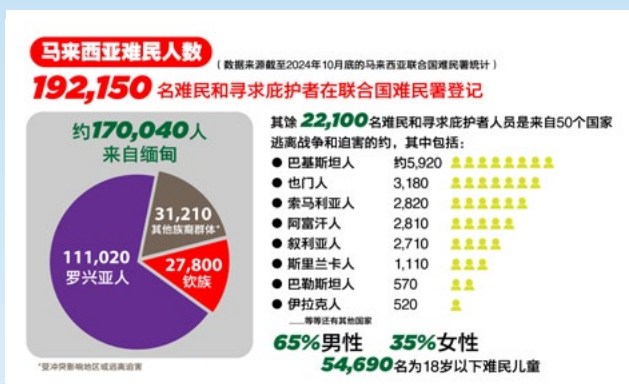


亚联邦宪法》享有宗教自由的权利。然而，政府规定不得向穆斯林群体传福音。这也是导致大部分教会对穆斯林散居者有些踟蹰不前并有所顾忌的原因之一。

马来西亚是全世界尚未签署1951年《难民地位公约》的少数国家之一。因此，马来西亚并没有提供这些散居者任何保护及法律地位，包括居所、医疗和工作保障。散居者的困境除了文化和语言障碍，还有生活上的挑战及面对执法者逮捕和扣留的风险。在我们服事的缅甸群体中，有一个名叫Nuam（化名）的16岁女生，因为要偿还贷款被迫停学外出工作，以赚钱养家还债。因没有联合国难民署的难民卡，她的工作选择受限。今年八月，她被本地一家餐馆的无良雇主在毫无预警下结束营业，卷走了她的一个多月工资。对Nuam和她家人来说，这些工资是他们几口人的生活费。而Nuam被雇主欺负欠薪的个案不过是众多个案的冰山一角。虽然马来西亚法律有保护被雇主剥削的条例，但真正执行时，有多少人愿意为他们伸张正义呢？



中秋节，与学生喝茶吃月饼；学习中文，也认识中华文化。



在辗转服事过几个不同民族和信仰的散居群体后，神把我们放在这群缅甸的散居群体中。经历过那场在缅甸枪林弹雨、鸡飞狗走的时局，有些人即便安全逃到大马，在夜深人静时，也常常因警车警鸣声或一丝动静从睡梦中惊醒。他们之中，有多少人因为过去的阴影和缺乏安全感而必须服用抗抑郁药。

对于年轻的新生代，或是出生在这里的新生代，虽然没有经历过他们父母所经历的可怕，却要面对如何在这21世纪，网络资讯大爆炸的时代，与外面离奇怪异、令人目眩的物质世界抗衡和抵挡诱惑。虽然大马不过是他们的踏板石，有多少人却在无尽的等待中把十根手指头数完了都还没办法踏足自己梦想的国家，而又有谁人在等待中误入歧途、迷失了自己，从此只能把能朽坏的身躯埋在大马的黄土之下，永远到不了想去的地方。

基督教是他们先祖所传承下来的。可是到他们这一代，谁又能在这场惊涛骇浪中坚守自己的信仰，让自己的信仰归正，重新回到圣经呢？

我们，为此而来。



绿色国度系列 12

# 困境中经历神

 陈末

在进入新任期前，我们开始寻求神带领，经常审视自己的状态，找出僵化的模式，学习放下并超越——渴望在神里面更被扩张，更学习祂的样式，更贴近祂的心意。

每年十月底，高阳任教的大学会有一周假期。由于许多人询问探访北部的可行性，我们决定再次前往北部。这次我们不搭飞机，而是自驾前往。除了探勘之外，这也是我们的退修之旅。

从我们居住的城市到第一个景点S城，需要开车18小时，中途需要留宿一晚储备体力。S城有我们去年认识的导游阿夫扎（他愿意接受耶稣，并让我们为他祷告）。因此这次的任务除了讨论行程安排，还期待与他建立更好的关系。他带着我们拜访几家很不错的饭店后，邀请我们认识他的家人。原本我们应该答应他的邀请，但不知为何，我们觉得应该早点完成自己的计划，于是说：“明年再来拜访他的家人。”



第二个景点是著名的风之谷H城。我们特意去拜访两年前在展会上认识的夏敏女士。她在1998年得到非营利组织的帮助，学会了编织地毯的手艺，并带着妇女们一起成立工作

室，25年来热情投入。我们思考可以如何帮助她们？只是带人参观买几个地毯？还是金援？这些都不能治本。如果她们有耶稣，肯定会更好，这样她们会更有盼望和信心！

一个下午的时间，我们一起喝奶茶吃饼子，为她们祷告，相信在神预备的时候她们会被得着。



北部的著名景点基本都在G省这两个城市附近。我们走完计划中必须拜访的景点后，决定提早返回L城。但由于原来走的那条路线因提前下雪被关闭，需要等到明年六月才会开放。我们只能被迫

选择另一条路，顺利的话需要11个小时才能抵达首都，并在首都住一晚再返回。

一上路，我们就被检查护照。警察看到我们来自台湾，要求我们等另外四个台湾女孩。高阳问：“我们并不是同一团的，为何要等？”警察说：“因为她们是单身女子，需要和你们一起走。”我们无奈只能等，约半小时后她们来到，还没来得及打招呼，她们就开口感谢我们。原来这几个女生已经被警察拒绝了三次，

不准她们前往B城（有名的凶城，城内自由买卖枪枝）。因为我们走同一条路，所以警察让她们与我们同行。



我们一行两台车经过四个检查站，一路有警察相随。在即将进入K省时，被检查站警察要求返回G省，理由是我们没有进入K省的许可，但

其四人可以进入，因为她们持有观光签证——原来我们只是来护航的！我们只能无奈返回G省，这12个小时的往返真是辛苦！原应晚上十点到达首都，结果出乎预料！我们若无许可，就无法开车返回，已经是周五，根本来不及申请许可，需要等到周一……若不开车改搭飞机？但旺季已过，班次减少，我们在G城需要等到下个周日才有班机。我们的计划竟然败给了一张通行许可。找了一位学生家长帮忙却无果，因为K省支持之前下台的那位，与中央关系极度不好。为此我们只能祷告寻求神的帮助。

经过一夜休息，灵修时才明白我们还有未完成的事必须处理。我们需要再一次前往S城，联络阿夫扎后得知S城的航班较多且飞机可以容纳更多人，应该机会较大，车子可以请司机开回首都并在机场取车。

得知消息后我立即告知学生家长，他们也松了一口气，因为真的要积极协调也不是不可能，只是我们应该会变成K省的黑名单吧！重新踏上前往S城的这一路，竟然有一种回家的感觉，心里充满极大的平安与喜乐，忍不住赞美神！所有不能回家的焦虑瞬间消失，能够与神同工的幸福满了我们。

原来神顾念阿夫扎，祂爱祂所拣选的，而我们竟然拒绝祂的邀请，拒绝神的带领。我们亲近神却没有领受祂的心意，我们是仆人却拒

绝服事人。我们祷告求神的赦免。

约四小时的车程后，我们终于返回S城，赶紧联络阿夫扎的全家一起晚餐，认识他的太太和四个孩子。孩子最大的17岁，最小的唯一男孩11岁（去年他跟着我们的车一起旅游）。饭后阿夫扎再一次邀请我们去他家，这次我们没有犹豫，很开心地接受，并预备了伴手礼准备见阿夫扎其他家族成员（包括另外两个弟弟全家和母亲）。

阿夫扎很热心地联络旅行社找机票，同时也安排了可靠的司机，即使还未知是否可以离开，他就先帮我们开车前往首都。晚餐前，阿夫扎抱歉地表示机票还没取得，但我们心中有平安，根本未挂念这事，因为完成主的事工才是重要的。这一晚我们一起吃喝快乐，喜乐充满其中。临别前，高阳特别为他们全家祷告。

返回饭店的时候，阿夫扎忽然接到通知说有机票了！顺利取得机票的第二天，我们踏上返家的旅程。

回到家的第三天，我们还接待了那四位从B城来到L城的台湾女孩们。我特别为她们做了一顿饭，带她们去逛街。她们说：“有你们在，有回家的感觉！”

感谢主使我们晓得万事互相效力，叫爱神的人得益处。感谢主使我们更敏锐祂的带领，能够服事神真是荣耀！求主祝福每一个与我们相遇的人。

后记：

此次旅程因某饭店经理的推荐，认识了该集团老板，未来规划设计行程将变得非常容易。欢迎兄弟姐妹来访，唯有更认识这地，才能够明白神对这里的心意。



胡惠强

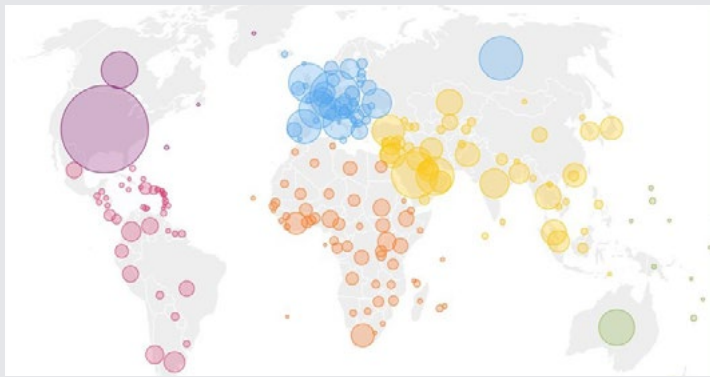
在欧洲一隅见识

布尔诺市

# 散聚群体

## 引言

不久前我看了一部由CNA制作的纪录片，有关“走线”（英文Walk The Line<sup>1</sup>）。“走线”指的是“新冠疫情后，中国公民经由南美、中美洲往北前往美国或寻求庇护的偷渡作法。”<sup>2</sup>根据International Organization for Migration提供的资料，目前有四条主要的移民路线：（1）中美洲路线，（2）东地中海路线，（3）地中海海路线，以及（4）东南亚路线。<sup>3</sup>根据Pew Research Center 2022的报导，全球移民人数在2020年已经达到2.81亿。<sup>4</sup>下图显示了全球移民在每一个国家里的人数，移民人数多寡以圆圈的大小来表达：<sup>5</sup>



1 <https://www.channelnewsasia.com/watch/walk-the-line>

2 取自网址<https://www.voachinese.com/a/china-migrants-douyin-20240502/7595617.html>. Accessed 28/5/2024.

3 取自网址<https://weblog.iom.int/worlds-congested-human-migration-routes-5-maps>. Accessed 28/5/2024.

4 取自网址<https://www.pewresearch.org/short-reads/2022/12/16/key-facts-about-recent-trends-in-global-migration/>. Accessed 28/5/2024

5 图表取自网址<https://worldmigrationreport.iom.int/wmr-2022-interactive/>. World Migration Report 2022. Accessed 28/5/2024.

引述温以诺博士的一段话：“人们追求学业、自由、经济改善、安居乐业等缘故而自愿迁移，也有成为战俘、被贩卖等非自愿离开家乡，移居他处；有的是个人的意决，也有由群体决定，不能一概而论。”<sup>6</sup> 迁徙者当中有自愿性的，也有非自愿性的，甚至是两者兼具。

我写这篇文章的目的，是要从宣教契机的角度来看移民。欧洲的散聚现象是众所皆知的。Missing Migrants Project记录了自2014年以来，在迁徙前往目的地过程中死亡的移民人数。单是前往欧洲的这条路线，就有超过三万人失踪。<sup>7</sup> 其中这么一条移民路线是源自战乱地区，途经土耳其，经过东欧，抵达德国。2015年，当时德国总理安格拉·默克尔所说的一句话“Wir schaffen das”开启了移民浪潮，引发了欧洲自第二次世界大战以来最大的难民危机。<sup>8</sup>



华传自创会以来，欧洲一直都是差会的宣教工场。好多年前，华传也曾经在欧洲开展过事工。这些事工因着散聚群体的流动而受到影响。今年四月，华传同工联络了几个在欧洲的单位，前往捷克和德国见识散聚群体，探索在欧洲大陆宣教的契机与路线。

## 捷克一隅—布尔诺与布拉格

熬夜飞行了接近12个小时还不能入住酒店休息，从维也纳机场我们坐大巴越过边界进入捷克。接待我们的同工已经在布尔诺（Brno）车站等候。这位同工曾多次到捷克宣教，建立了网路，比我们更熟悉当地环境。他比我们提早一个星期抵达，为事工预备场地，也预约了当地肢体和我们见面。

6 温以诺，〈散聚z宣教学〉，《大使命双月刊》70（2007）：24

7 取自网址<https://missingmigrants.iom.int/>. Accessed 28/5/2024.

8 资料取自<https://www.history.com/this-day-in-history/angela-merkel-says-wir-schaffen-das-on-accepting-refugees>. Accessed 28/5/2024.

在布尔诺我们接触的是华人群体，大部分是从中国来到此地做生意。其中一家餐馆的名字叫“创世纪”。餐厅老板已经在布尔诺生活了很多年，非常慷慨地接待了我们好几次。在另一家华人餐馆nsk Restaurace“源”，同工安排了聚会。有超过十位主内弟兄姐妹参加。我为此聚会特意预备了讲章《从路得记探索迁徙人士与上主的关系》，以此勉励参与聚会的散聚群体寻求神，也让其他迁徙者有机会认识全能者，成为上主祝福的管道。我留给他们两本刘汉中博士所写的书《不一样的留学》和《不一样的工作》，盼望他们研读这两本后之后，以新的视野来看上主将他们带到捷克工作或是留学的目的。

我们很惊讶布尔诺有不少的越南餐馆。经询问后才知晓这里的越南人已经是第二甚至第三代。越南移民在捷克共产主义时期开始定居在捷克，当时越南为了加强其技术熟练的劳动力，派遣学生和客籍工人前往捷克接受教育和培训。捷克的共产时代结束后，这些越南人决定留下来。早期越南人的捷克语既不流利也无法和当地人竞争工作，就在菜市场摆档。他们的后代则渐渐融入当地社会。<sup>9</sup>

在另一个城市布拉格（Prague），我们参加了布拉格华人福音教会下午的聚会。这个教会的组成和布尔诺相似，但有一点不同的是：他们的第二代也参加了聚会。这些第二代除了从



布拉格

家里学了华语，在学校里也学了捷克语与另一种外语，例如法语、德语或是俄罗斯语。

捷克的情况让我回想起华传早期在南美洲的华人事工。当年宣教士在华人移民中的工作，如在餐馆打烊后带领查经、到商场和华人店主交谈、第二代事工等等，历经多年努力，不单建立起教会，也栽培起本土传道人。<sup>10</sup>我们盼望将来捷克能够成为我们发展东欧华人事工的出发点。优良的交通系统可以带我们进入探索波兰、匈牙利和其他临近地区的华人聚集地。

## 德国一隅—鲁尔工业区

离开捷克，我们途经纽伦堡（Nuremberg）过了一夜，接着进入鲁尔区，到了埃森（Essen），以此城市为据点，探访不同的事工。记得小学时读地理学，课本中提到德国的鲁尔工业区——鲁尔区是典型的传统工业地域，被称为“德国工业的心脏”。二战时期，鲁尔区的重工业资源发挥了重要的作用，是纳粹德国发动战争的物质基础，<sup>11</sup>更是当时联军急于攻下的目标。今天的鲁尔已不再是煤矿出产地，其中集聚了22所

9 网址[https://en.wikipedia.org/wiki/Vietnamese\\_people\\_in\\_the\\_Czech\\_Republic](https://en.wikipedia.org/wiki/Vietnamese_people_in_the_Czech_Republic). Accessed on 29/5/2024. 好奇心驱使我继续搜寻，发现越南人的后裔中有职业足球员、演员、还有一位捷克小姐。

10 参阅《华传路双月刊》第23期·第16页中南美洲宣教工场感恩与代求。

11 网址<https://zh.wikipedia.org/zh-hans/%E9%B2%81%E5%B0%94%E5%8C%BA>. Accessed on 30/5/2024.

大学，<sup>12</sup>近几十年来，莱茵—鲁尔区发展了服务经济，在医疗、资讯技术、交通和物流等领域发挥着重要作用。<sup>13</sup>在此我们朝向四个探索方向进行：（一）校园事工，（二）本地宣教机构，（三）本地独立教会，（四）本地国家教会。

### （一）校园事工

借着在神学院师生的关系，我们约见了正在校园事工的同工。他们的事工对象是到欧洲深造的华人学子，在他们当中建立属灵团契，学习事奉。当团契有了固定的人数和经济能力，且有属灵领导，就会朝向建立当地的华人教会。学生毕业后有继续深造，或者留下来工作，或者回国……这让我回忆起1980年代初期我在墨尔本上大学的时候，神借着团契栽培建立了我的灵命，首次认识了何谓宣教。面对学生群体，事工的挑战是团契的流动性和门徒栽培期的短促与密集性。

### （二）本地宣教机构

我们探访了一所德国的宣教机构。机构的领导也曾经在海外宣教，能听和讲某个工场的语言。他们机构的宣教士大部分都在海外宣教，也有一些已经接近退休回国的年龄。机构正在考虑让这些回归的宣教士们参与本地跨文化宣教，针对移民、难民的事工。

我们询问在移民当中建立教会的挑战。负责同工回答当他们接触一个家庭单位的时候还可以，将不同的家庭带在一起却有困难；移民彼此之间也有疑心。另一个明显的挑战则是德

国文化与移民文化的差异。对比较“德国化”的第二代，负责同工分享他们用乐高玩具建立城市来吸引第二代，休息时间和第二代分享福音，乐高城完成后也邀请孩子们的父母参加。

### （三）本地独立教会

引述一篇文章里的一段话：“我们并非进入一个没有福音的大陆（指欧洲大陆），而是进入到一个已经从‘聆听福音’转变成‘再也不想听福音的大陆’”。<sup>14</sup>“换句话说，后现代世界并非‘尚未基督化’，而是已做出‘永远不再信奉基督’的决定。”<sup>15</sup>在Gelsenkirchen和Herne，我们探访了正面对“世俗化、去基督教化、后现代主义、宗教多元化，及心灵追求多元化”<sup>16</sup>的两所本地独立教会。这两间教会都坐落在移民地区。其中一位负责人来自瓜地马拉，他教会接触的对象是说西班牙语的散聚人口。教会人数不多，德国信徒人数也不多且是上了年纪的。负责人带我们在教会附近走动，大部分的店铺都是售卖移民的食品或日用品。从走在街上人群的着装、交谈的语言、样貌，可以认得出大部分是移民。

我们有机会在Herne的一所教会参加正在进行与移民接触的平台。当中有者来自印度、叙利亚、伊拉克、阿富汗、乌克兰、埃及、伊朗、库尔德等。这些移民来聚会的目的是寻求说明，例如寻找工作、翻译德语档、填写表格、学习德语，又或者只是来认识朋友。除了一对全职基督徒夫妻（本身也是移民），其他前来协助的都是退休德国人。

12 网址<https://www.deutschland.de/en/topic/business/ruhr-area-transformation-of-the-coal-region>. Accessed on 30/5/2024.

13 网址<https://www.prologisgermany.de/en/industrial-properties/rhine-ruhr-industrial-capital-western-germany>. Accessed on 30/5/2024.

14 〈在欧洲大陆的服事：一个截然不同的宣教处境〉，作者 Jesús Londoño 刊登于《宣教新时代》，137页。

15 同上，147页。

16 同上，139页。

#### （四）本地国家教会

Düsseldorf是我们探访的最后一站。接待我们的教会牧师也是移民，在此多年，成为国家教会所按立的牧师。教会建筑物建于1875年，坐落在马丁路德广场的正对面。牧师用了很多时间向我们讲解这里的事工。在这么一个世俗化又发达的国家里，教会决定成为一所开放式的教会。教会崇拜厅的前方被划分出来成为咖啡厅，接待贫穷人，所售卖的糕点和饮料也比外面便宜。冬天时候，有需要取暖的穷人会进来咖啡厅。教会牧者和社工就借此和他们谈话。教会另一个特色是使用文化艺术，如音乐表演、艺术展现，但要求必须与基督教主题相关。问及移民事工，牧师回答教会也有移民前来寻求帮助，特别是在寻找工作和在身份证件上改换信仰。教会此刻面对移民真实身份问题，以及移民改信基督教的动机和目的。

#### 总结

感谢上帝让我们有机会到欧洲的几个城市见识散聚群体，有机会和生活在欧洲的基督徒们、传道们，和牧者们沟通，了解他们对散聚群体的看法和福音策略。在书本上、媒体里、报张上阅读得多了，不如亲临现场见识，了解当地移民的情况和当地教会的处境。最后，我引述Jesús Londoño的提醒：“……在宣教工作中忽视欧洲现有的教会是一件令人感到困惑的事。与原本就已经存在的教会组织合作并不容易，却是如今在欧洲宣教士的当务之急……我们不能在欧洲海岸下船的同时，却无视在当地许多战役中那些少数，仍然持续高举基督旗帜，坚决抵抗，屹立不倒的勇士们。”<sup>17</sup>

最让我难以忘记的，是那几位在Herne的年长德国基督徒，他们散发对移民的爱心、接待和包容。在自己的国人“不再想听福音”的时候，在自己的国人还在辩论移民政策对错的当儿，他们将余剩的年月专注在移民身上，将基督的爱倾注在移民当中。他们向差会发出呼吁：“把宣教士带来。”

17〈在欧洲大陆的服事：一个截然不同的宣教处境〉，作者Jesús Londoño刊登于《宣教新时代》，144页。

布拉格城堡





· 蓄势待发 · 李琳

## 那在你手里的是什么？

转眼间，从乌克兰出来读书已经是第三个年头了。在刚刚过去的暑假，我被学校安排去另一个国家的华人教会实习。由于先生留在乌克兰，因此我要独自带着小孩去一个人生地不熟的国家。去之前，很多人都担心，说“你带着孩子真的可以吗？”连我自己心里也有小小担忧，会不会因为孩子而无法全身心投入到服事中。

到教会的第一天，刚一进门，我女儿就大声跟大家打招呼，介绍自己的名字，来自哪里，之后就很自然地和其他小朋友一起玩了。因为孩子，我和这些父母们有了聊天的话题，之后彼此多了了解，有了更深入的沟通。本以为与大家建立关系需要一些时间，但没想到的是，女儿成为了我服事道路上的开路先锋，使我很快融入到教会中。

实习期间，每周总有两三天她要陪我走一万多步，但她从未哭闹。当我在大学派发传单时，她也很积极地参与其中。因为她是小孩，所以面对她递出的传单，对方都会停下脚步，微笑地接过，听同工们讲解。

每周有一天要去外地服事，每次回来都是晚上将近12点。从地铁站回到住处要走12分钟，没有路灯路很黑很暗，两旁又是茂密的树林。坦白说，我内心很害怕，但有孩子陪伴，不停地与我说话，使我忘记了害怕。在那一

刻，我看着她昏昏欲睡的小脸，拉着她热乎乎的小手，突然感受到，这段时间，不只是我陪伴着她，照顾着她，同时她也陪伴着我，帮助着我。六岁的她，是我的小孩，也是我身边的小小同工。

出埃及记四章讲到摩西不敢去见法老，耶和华对摩西说：“那在你手里的是什么？”他说：“是杖。”作为牧羊人，杖是他手里唯一的東西。神没有给摩西其他更厉害的法器，而是用摩西手里的那根木杖，在法老面前行了神迹。之后四章20节说到：摩西手里拿着神的杖。

很多时候，我们迈不出服事的脚步，总觉得还没准备好，应该拥有更多的条件才可以；或者面对宣教的工场，总会担心同工不够、资源不足以致我们缺乏勇气。然而，神通过我女儿，让我看到，就如摩西手中的那根杖一样，神的工作不受我们手中所拥有的限制，当我们有信心回应祂，听从祂时，我们的“杖”就成为了“神的杖”，成为可以成就大事的“杖”，因为成事的在于祂！正如出埃及记八章19节中所记载，当行法术的看到摩西和亚伦用木杖所行的事后，就对法老说：“这是神的手指头。”



· 踏上宣教路 ·

# 真实经历 主的同在



感恩在我读书的时候就认识基督，生命因此有了盼望，渐渐找到了人生的方向和价值。

我丈夫E蒙召读神学期间，领受了天父给他的宣教异象。我也顺服地积极耐心等待天父对我的呼召，一边进修晚间圣经课程，一边等候。由商业机构转职至神学院当同工，学习服事，同时生命被天父改造。过程中，我一步一步数算天父恩典，并记录祂在我和家人身上的作为。与丈夫一同寻求如何回应天父给我们的异象，又一同经历天父为我们所预备的差遣教会、支持教会、差会和代祷勇士。

在E筹备和分享过程中，我越来越了解到当地人的信仰和文化，知道唯有天父才能改变人心。在我们之前，已经有无数比我们更忠心的前辈在这个地方服事，只是福音派基督徒的人口仍只占人口的约0.3%（2023年）。我们何德何能？天父深知我们的忧虑，让我们在出发前的短宣中经历祂的大能。

2019年4月的京都短宣Prayer walk旅程中，天父让我看见流水中的石头——日本的历史、文化是十分深远而且强大，但天父若要在这一地工作，也可以像大水般激起翻天覆地的变化。祂的大能和威荣岂不比这些更大吗？短宣聚会当天，我们认识了当地教会附近的一个家庭，短宣队在聚会后甚至受邀到他们家中作客。认识当地人绝对不易，但我深信天父必会带我们到属祂的人面前。

2020年7月和9月，我从小就认识的日本艺人三浦春马（享年30岁）和竹内结子（享年40岁）分别于家中衣橱自缢，这对我来说好像

当头棒喝：如今活着的不再是我，而是祂在我里面活着。我心里渴望日本人可以在自杀以外有更多的选择，希望他们能找到活着的意义，得着主的丰盛。

2023年10月访宣中，天父实现了我心中微小的愿望。出发前，我想到埗后参与圣乐合唱团，接触一些有相同兴趣的当地人。只是那些古典乐作品都需要有管弦乐团伴奏，在香港也没有几个。与访宣队一起在小公园祈祷时，其中一位队员与附近一位伯伯交谈，他递了一张宣传海报给我们，内容正是我心中所想的合唱团类型！那一刻我心里只有赞叹天父无微不至的看顾。出发到宣教工场面临的其中一个难题就是寻找住处，但那次经历以后，我心里一点也不担心。连合唱团这么微不足道的小事天父都为我预备，更何况是住处呢？

2024年3月出发前，我们找到一个拥有基本家具和家电的单位，每天只需步行约20分钟上学。确认租屋的时间越来越近，我们越希望兑换到理想的汇率。一天，E灵修时读到罗马书第七章，保罗痛陈“肉体”对我们的祸害，发现内心渴求换到最好的价钱也是一种欲望，并成为内心的挣扎。E感谢天父的提醒，决定无论汇率如何，一切都交给天父，祈祷后随即去兑换工场货币。正输入时，就收到确认租屋的讯息，时间刚刚好——如此真实经历主的同在，天父有周详的预备！

鼓励您在忙碌中稍停一下，数算天父的恩典和作为，让我们彼此激励，一起继续倚靠祂行这恩典之路！



· 禾场随记 ·

# 修葺

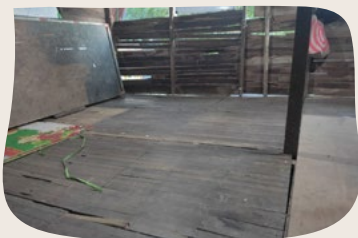
佳蓉；琴韵整理

在沿河而建的小课室里举办儿童圣经营。

我们在仰光郊区贫民窟服侍贫困的小孩和妇女，这里住着200多户缅族人家，他们大多是佛教徒，热情又单纯，且很乐意接待我们。每周五，我们都会回到这个河边的贫民窟，向他们讲述圣经故事。

我们开办了一个免费的补习班，平日由当地老师教导。这地遇上大雨便淹水，人们都住在高脚屋。如当地民居一般，这充当课室的小小破旧高脚屋沿河而建，环境艰难。然而，住在课室右边的一位妇女非常积极地帮助我们。无论我们需要什么，她都愿意提供，给我们带路、给我们水喝，甚至为我们提供充电的电源。她的热心让我们非常感动。

有一天，我们接待了一支短宣队，在这个小课室里举办一个儿童圣经营。很多孩子来了，连妈妈们也来了，随着人数增多，使得小课室快要支撑不住……营会进行到一半时，木地板几乎要塌陷，小朋友们都挤在一边！营会结束后，我们迫切需要修补地板，却找不到人手来帮忙。



修葺前的破旧地板，承受不了多人重量。

知道这情况后，妇女迅速找来工人。然而，工人们来了却发现缺少木料和木柱子。这时，一个男孩说他家里有柱子，可以给我们用，但只带来了一根，不够。我们需要四根，于是请他回去再带一些来。男孩表示需要和妈妈商量，我们正商议准备支付报酬时，妇女再次表示她可以帮忙。

不过，她很快回来说：“哎哟，不行啊，我和孩子的妈很久不说话了，我们吵过架。”尽管如此，她看着天色渐暗，心急如焚。最终，她又走了出去。其实她们住得很靠近。那一天，我们才知道她们不和。也就在那一天，她们重归于好。

其实课室变得怎么样和她们没关系，她们大可不理……可是，她们就是热心肠，尽所能把自己所有的拿出来，包括爱、包括饶恕。

这一天，我们不仅修葺了破旧的课室，没想因为一场小插曲，更见证了一段破裂的关系在困境中重建。



黄伶俐

## 第三文化小孩

“出发到阿吉，意识到将离开舒适的马来西亚，远离熟悉的朋友圈，你们的心情如何？”

“暑假期间会选择回大马还是留在阿吉？”

“你们还习惯这里的生活吗？”

“你们喜欢这里什么呢？”

这些都是我来不及问出口的话。有些问题不敢问，怕踩雷，深怕一个不小心冒犯了已经长居在此地的A和Z兄妹俩。

2023年年尾，因着想要更多认识有关TCK（Third Culture Kids，第三文化小孩）课题，入手了《第三文化小孩：在世界之间成长的经历》，书籍到手后却迟迟未阅读。我一开始狭义地以为只有宣教士的孩子是TCK，后来更深认识到近年所服侍的难民群体其实也与TCK的经历相似。因此，了解TCK有助于我更好地去了解、服侍这群群体。

TCK，第三文化小孩——简单来说，就是跟着父母到另一个文化生活的人。以A和Z为例，第一文化一词指的是父母的家乡或护照国，第二文化则是指目前居住地，第三文化则是指向另一种有别于家乡或居住地的生活型态或方式。TCK的经历当然可以为他们带来不少优势和收获，但同时也面对许多挑战。和TCK一起走访阿吉并不在原订计划内，是神的恩典，是妈妈M的安排，我们得以和他们短短一起生活几天，浅浅瞥见他们因着成长过程中的跨文化经历和频繁搬迁，所产生一套独特的行为举止，及对生活的反应。

“妈，上帝呼召的是你到阿吉，不是我。”

这句话藏着多么重的压力、无奈、沮丧、灰心。当作为妈妈的M从儿子A口中听到这句话，心里非常不好受。在阿吉服侍那么多年，直到儿子暑假从印度回来时，才获悉这些真心话，身为一个母亲她要如何面对自己、面对孩子？那晚在Cholpon Ata（乔尔蓬阿塔）的小房间，M与我们促膝长谈，当她分享孩子几经因文化冲击而差一点患上忧郁症时，猝不及防地眼眶泛红，泪水直流。

“这里的人就是这样，我不喜欢。”在Chon Kemin（千克敏）发生了小意外，当M在和当地人周旋时，A突然冒出这句话，一句发自内心的真实话。穿梭往来于不同语言、文化之间的他面对许多冲击，他需要费力地在剧烈变动中找到方法适应陌生的环境。《第三文化小孩》一书提到TCK有自我定位的困难。他们常面对这样的大哉问：我是谁？为什么在这里？我是局内人还是客旅？

“你在学校不是有学俄语吗？”在阿吉七年了，我心想总得学会基本俄语了吧，而且年轻人学习语言能力更强。

“老师没好好教。这里的语言教学没有syllabus（教学大纲），乱来的，随便就可以拿高分。老师偶尔丢影片让我们观赏，说什么看戏可以学俄语，但依然看不明白……”

听着A吐槽，才发现原来可以有技巧地学习语言并不是理所当然的事。由于不完全精通俄语，他无法交到志同道合的朋友。搬来现在居住地以前，他有尝试与邻居建立关系，和一班年龄相近的小男生一起打球，因语言障碍，充其量只能陪打，关系无法进一步发展。聊起印度，他的嘴角不自觉地上扬。他在印度就读国际学校反而可以更容易交到朋友，相互扶持，患难与共。在单一文化背景长大的我们，国籍、语言和文化背景没有那么重要，但对于TCK，语言和文化背景对友情的影响是非常大的。

“那Z有好朋友吗？”我问M。

“好像没有。”

不是她不想要有一段长久、真诚、委身的友谊，而是她不能。她的人生被“频繁搬迁”影响（她的朋友圈会因着父母转换服侍道路而迁移），周旋在好不容易建立起的关系又要面对分离，然后又需要重新结交新朋友的循环里。为此，无法与他人产生深刻的连结是TCK所面临的挑战之一，每一段友谊只能点到为止，不能再进阶发展。

思绪把我带回Altyn Arashan（阿尔金·阿拉善）那晚。民宿在大约晚上8点左右就熄灯了，等我们的分享环节结束后，仅剩A还清醒。M随口问起要不要跟我们一起玩桌游，他就兴致勃勃地把卡片拿到客厅。无奈我们有点疲倦，忍下心拒绝。他嘴里嚷着说没什么。我问：“你是不是在等我们一起玩桌游啊？”他说：“没有。”然后继续低头对着手机打游戏。隔天我们一起跳进世界第二大盐湖的怀抱。当晚，我们在Cholpon Ata留宿。梳洗完毕，我们才真正玩在一起，绞尽脑汁要在Five Crowns（皇亲国戚）桌游脱颖而出，吃Maggie（美极快熟面）、喝Milo（美禄），玩得不亦乐乎，直到凌晨。我们回首都家里也玩了几款桌游，其中一款Spot it（就是你）越玩越兴奋，爆笑声连连。离开阿吉前，我们还漏夜和他们一起玩。

从那几天的观察与互动，我比稍早之前学习更多了解TCK的独特，也懂得该如何在实际互动中鼓励和支持他们。每个前线工人都需要来自后方不同的支援，有行政事务、财务管理、医疗关顾、事奉技巧、领导关顾等等，而子女的教育和关怀更是不容忽视。

我们可以如何支援宣教士家庭，特别是TCK？

他们写过历史



# 立志唯主命是听

——朱醒魂

整理：鲍莎莎

在一次宣教学课堂上，我听到了朱醒魂宣教士的名字。老师言简意赅地讲述了他的故事，留下了我对朱牧师初浅的印象。离开教室后，他的名字仍然记忆犹新，或许是因为这是一个华人宣教士的名字，或许是因为他的名字所携带的意义。乘着心里的感动，我翻阅起朱牧师的生平事迹，近距离地走进他的生命，读一读有关他的故事。

朱醒魂牧师于1888年出生于广州顺德，家族在状元坊经营著名的朱义盛首饰，售卖铜质镀金首饰，价廉物美，生意兴隆，直到父亲一代家道中落。年少时，朱牧师曾因信仰缘故遭遇家庭逼迫。离开家后，他投奔伯母，与堂弟以扎风筝为生。期间，他在长老会逢源堂接受洗礼。长老会的一位付医生很同情他的遭遇，愿意帮助他在广州柔济医院读了两年预科，后来又助他到广西梧州建道圣经学校读神学，于1917年成为该校第二届毕业生。朱牧师立志成为传道人，是因一次宣教夏令营会的呼召。1914年，朱牧师以义务传道身份参加广东宣教士夏令营，当他听到宣道会西教士翟辅民牧师解释但以理书一章8节“立志”二字，程文熙牧师讲解哥林多后书十章5节“顺服基督”，心中大受感动，从此立志顺服基督，终生事奉神。

朱醒魂牧师是中华国外布道团第一位被差派出去的宣教士，很多学者认为他可能也是近代中国教会历史上第一位远赴重洋的跨文化宣教士。

1920年，翟辅民牧师到越南开荒布道，急需差派中国同工前往支援。朱牧师听到主的呼召，虽遭遇多重阻扰，仍然顺命前往回应主的呼召，携带家眷于1921年2月来到越南堤岸负责华侨工作。当时越南隶属法国殖民地，盘踞着天主教势力，未经殖民政府许可，不准自由传道。朱牧师四处寻找信徒，召集他们在家中敬拜。后来因法国政府干涉，只好暂时停止。翟辅民牧师向法国政府多方交涉，才准许开设华人福音堂。1922年4月，堤岸福音堂举行了第一届浸礼，8月19日，堤岸华侨基督教会正式成立。1923年秋，朱牧师被按立为主任牧师，随后成立执事会，开办妇女简易福音学校。1926年6月，朱牧师与精通越南语的郭复和牧师开展布道之旅，行程遍及美拖、板枷、芹苴、朱笃等十多个城市，以及柬埔寨的金边和马德望。朱牧师仅仅用教会捐献的11元，踏上了这一趟信心之旅。在越南出生的四女儿朱传恩说：“爸爸的信心祈祷给我印象最深，家里有任何欠缺，他都叫子女一齐跪下祈祷依靠主。”多年来，孩子们都照着父亲的榜样事事祈祷。作为一名开荒宣教士，朱牧师留给了孩子们宝贵的信心资产。越南教会从1920年成立至今，胡志明市已经拥有八间华人教会，走过百年历史，昔日堤岸华侨基督教会成为今日的光中堂。

“先生今抵越南，为主道垦荒，将来有了成效，则不要忘却为南洋群岛有超越百万华侨未闻主道者祈祷。”翟辅民牧师的这番

叮咛，让朱牧师的祷告里又有了南洋群岛的名字。这一片隶属荷兰东印度群岛的3000多个大小岛屿，从绵长海岸商埠的各民族，到内陆腹地的原住民，很多都在属灵荒凉之境。1928年1月28日，朱牧师启程前往考察，随后妻子张逸生带着孩子，乘坐轮船抵达苏拉威西岛的望加锡，一家人在一间窄小的房屋里安顿下来，开始了印尼拓荒之旅。由于经费不足，圣公会赠送福音书籍，帮助他们以售书弥补生计。幸得信徒张廷灼夫人的帮助，在豆油街租得一角厅房作为聚会之所，1929年2月开始在此处崇拜布道，定名为“宣道堂”。在望加锡的开荒工作异常艰苦，信徒中间出现的操守问题，让福音在此生根变得困难重重。他在回忆录里写道：“当时心灵之苦闷，只有屈膝主前流泪申诉，忍耐等候而已！”历经百般试炼，朱牧师只问耕耘的那份坚持终于换来了收获的喜悦。教会人数逐渐增加，许多人生命改变见证了福音的大能。望加锡的周边住着一族布吉斯人（Bugis），朱牧师和中华国外布道团的同工们跨越语言障碍，走进这一族群，又带领望加锡圣经学校的学生深入到内陆地区向原住民宣教。

1936年秋，朱牧师夫妇重返印尼工场，他曾先后到松巴哇岛（Sumbawa）的美玛（Bima）、三马林达（Samarinda）、加里曼丹（Kalimantan）、勿里洞（Belitung）等地区开荒布道。有时深入森林野人区，在猛兽、毒蛇、热症、吃人族的威胁下，冒着生命危险；有时深山环境艰辛，身体受病痛折磨。他是一名向着福音猛烈的战士，不畏艰险，跨越种种艰难险阻，使得土著人民听见了福音。走过半生的开荒岁月，朱牧师来到东加里曼丹的他拉根，深入腹地向达雅人传福音。“对本堂有何贡献——尽有之精神和

魄力”——我们的宣教老兵是如此言志，这是朱牧师病后向中华国外布道团申请资源以恢复教会运作的一纸手稿。他无法根治的高血压病稍得痊愈便如此回到岗位，一直坚持工作至1960年中风病重，才离开印尼回到台湾。

朱牧师最后的日子在台湾度过。在台北养病期间，他每周仍坚持两次禁食祷告，盼望得主医治，能再到印尼山区开荒布道。主耶稣没有丢弃这位年老的仆人，三年多来，他得到了各地主内弟兄姐妹和《福音报》读者的爱心帮助与照顾，使他的内心得到安慰。1963年秋，朱牧师病情急速变化，身体异常瘦弱，然而仍有属天的喜乐。弥留之际，他嘱咐妻子为他更衣，让他能清清楚楚地见主面。12月4日，朱牧师完成了自己在世的使命，安息主怀，享年75岁，安葬于台北新店。十年之后，于1973年6月28日，朱师母在台北逝世，荣归天家。他们的墓碑上刻着“中华国外布道团首位南洋垦荒宣教者”，记录在华人宣教史册里的一页。

资料来源：

《拓荒南洋——二十至四十年代建道校友的宣教路》，建道神学院跨越文化研究系，二00九年十一月初版76-93。

<http://stevechu.blogspot.com/>朱醒魂牧师家属网站

<https://www.bdcconline.net/zh-hans/stories/zhu-xinghun>朱醒魂



# 華傳

## 诚邀您成为 本会的同行者

- ✓ 为本会固定恒常代祷
- ✓ 在所属教会／地区举行“为普世宣教祈祷会”（本会可提供资料）
- ✓ 邀请本会的同工到教会／机构分享宣教事工
- ✓ 成为本会议工
- ✓ 定期收阅《华传》期刊（免费）
- ✓ 一次性／每月奉献支持华传各地宣教工场事工项目

### (i) 欧亚非区

乌干达、阿联酋

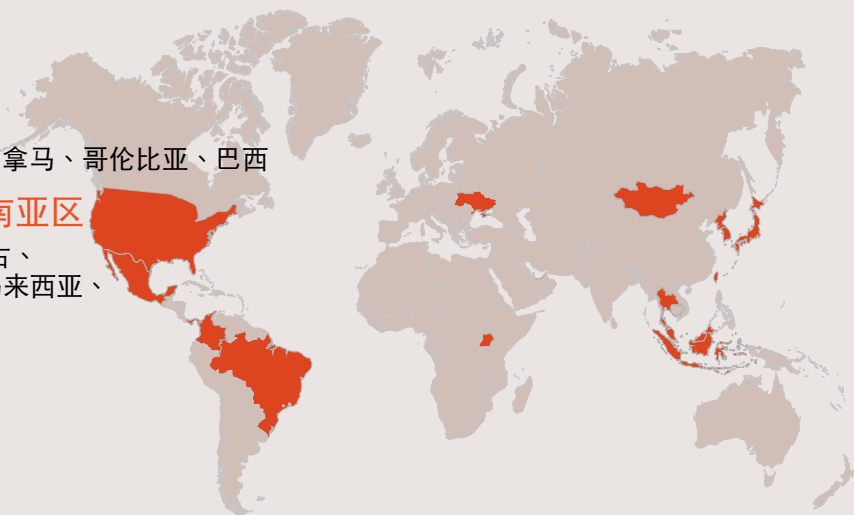
### (ii) 美洲区

美国、墨西哥、巴拿马、哥伦比亚、巴西

### (iii) 东亚／东南亚区

台湾、日本、蒙古、  
柬埔寨、泰国、马来西亚、  
新加坡、印尼

### (iv) 创启区





### I am interested to:

- Received "GO SINGAPORE" Publications
- Partake in "GO SINGAPORE" missions

Please send me information

- As Missionary
- For Short-term Missions
- On Missions Exposure Program
- As a Volunteer

### 我有兴趣:

- 收到《华传》期刊
- 参与《华传》差传事工

请寄以下资讯

- 成为宣教士
- 成为短期宣教士
- 参与访宣体验队
- 成为义工

### I would like to support the ministry of "GO SINGAPORE":

- Missionary Support
- General Offerings
- Publication Costs
- Mission Education
- Where Most Needed
- Development Funds
- Others \_\_\_\_\_

### 我愿意支持《华传》事工

- 宣教士生活费
- 经常费
- 《华传》期刊印刷费
- 宣教教育
- 最需要经费的事工上
- 发展基金
- 其他 \_\_\_\_\_

### Payment Methods 支持方式

a. cheque / bank draft 支票 / 汇票 Payable to 抬头请写: **GO SINGAPORE**

b. Cash donations or internet transfer 现金奉献或电子转账

Bank Account No/ 银行账户: **DBS 024-010826-0**

Please include your personal particulars on the copy of bank counterfoil with this envelope for a receipt from us.

敬请将收据副本及个人资料放入信封内寄给我们, 以便寄发收据。

OR email /电邮: **gointl.sg@gmail.com**

c. PayNow

Scan PayNow QR code. In the reference field, please key in [Name] [Mobile No]

扫描二维码。在参考字段, 写上[名字] [手机号码]

d. GIRO 财路

Contact us for details 请联络我们



### My Particulars 我的资料:

Name (Rev/Dr/Mr/Mrs/Ms ): \_\_\_\_\_ (中文) 姓名: \_\_\_\_\_

Address 地址: \_\_\_\_\_

Telephone 电话: (H 住家) \_\_\_\_\_ (Hp 手机) \_\_\_\_\_

(O 办公室) \_\_\_\_\_ E-mail 电邮: \_\_\_\_\_

Church Attending 所属教会: \_\_\_\_\_

If there is any error or change of address, please inform us by sending back the label on your envelope. Thank you.

若您的地址错误或更改, 请予更正同时寄回信封上的地址贴纸。谢谢。



華人福音普世差傳會

由全球各差派地區的教會、牧者和基督徒一起連成一個國際性的差傳網絡。現有來自各地的同工約二百位，在全球各地作同文化及跨越文化工作。

工作範圍包括：

- 一、推動差傳/差傳教學
- 二、招募和訓練宣教師
- 三、開荒布道/建立教會
- 四、工場拓展/開發
- 五、出版差傳刊物/書籍

目前全球四大區的十三個宣教工場皆每年擬發展計劃，增加事工及人力，此外還有許多工場等待開發，因此急需積極招募新宣教師加入團隊，拓展天國大業，更需教會認領這些工場，共同參與。

毫不保留、絕不退縮、從不後悔

Photo from Bill Wegener Unsplash

經費需要

## 前往巴西的朱傳道夫婦

朱傳道 (Albert) 和張姐妹 (Anna)，自2022年開始以華傳專職宣教師身份，在阿聯酋從事華人福音事工。朱傳道離開家鄉後，一直參與阿聯酋許多工程項目。他們夫婦倆都在阿聯酋歸主和服事。朱傳道後來到馬來西亞浸信會神學院接受裝備，領受全職宣教的呼召；張姐妹則在阿聯酋的榮耀國際神學院接受了裝備。

因巴西宣教工場的需要，差會決定調派他們一家從杜拜搬遷到巴西聖保羅。他們目前已順利到達，將投身於巴西華人事工，參與植堂、門訓和布道工作，並探討第二代華人的宣教契機。

在工場主任協助下，他們在兩所華人教會參與牧會，並在一個大學團契教導。他們的九歲女兒也已找到學校。祈願他們適應當地生活，開闊宣教視野，並為差會預備更多跨文化宣教師。



懇請為他們的事奉禱告。朱傳道夫婦每月生活費及事工費的預算是4,450美元。若您對朱傳道夫婦的宣教事工有負擔，願意在經濟上支持他們，

奉獻支票可寄至華傳福音普世差傳會總部，支票抬頭：GOSPEL OPERATION INTERNATIONAL P.O. BOX 99 SAN BRUNO CA 94066 USA或本會各地區辦事處代收。奉獻請註明“Albert & Anna Zhu”。

总有一些记忆点，落在那一段人称最朝气蓬勃、草木茂盛的季节。一场恋爱、一个挚友、一段与梦想召命的相遇？总有一些遗憾难过，散失在迷惘茫然的青葱岁月。考不上的大学、友情的决裂、来不及道再见的离别……青春啊，如此晦暗暧昧，绚烂耀眼，亦参杂蛮荒苦涩。

年青，让人称羨，让人向往，可在时代更迭中亦不断变换着许多负面称呼，背负沉重的贬义词。青年，是建设者，是国家栋梁，是后浪是变革者；青年，亦是叛逆者，嬉皮士，朋克，雅皮士，还有近年冒出的草莓族、躺平族慵懶族空心族……排山倒海，千兵万马格杀杂沓，呼……不胜负荷。

“我们对现代年轻人有许多不实的误解！无论是1950-1960年代的年轻人，还是今天的年轻人，事实上都对未来拥有强烈的渴望和理想。”林俊仁振笔疾书，欲为青年发声。“年轻人的热情并没有因为时代转变而消失殆尽！相反的，他们更需要被肯定和引导，好助他们迈向成功，找到生命的价值！问题是，他们真的有被引导吗？谁在引导他们呢？是风潮下的时代价值？还是启示真理的道？”〈青年热情何在？〉

“在宣教路上，我认为应该赋予青年人更多的自主权，”提及时下青年与上个世代青年的不同，叶美虹在意的反倒是如何陪伴培育他们。“给予现代青年人更多的权力和信任，让他们用自己的语言、方式和才干在教会和宣教领域发光发热……培育青年领袖和宣教士就像放风筝，需要时而拉紧，时而放松，这过程中需要大量的陪伴和门训。”〈曾经那一次，炽热的触动与震撼〉

“我相信现在的年轻人渴望真实的信仰和热忱。他们不想仅仅被告知该怎么想、该怎么做，他们希望亲身活出信仰和体验去宣教。许多年轻人也更愿意接触不同文化，去经历信仰使人凝聚团结而非分裂的大能。”〈年轻人与大使命〉喜见成长生活于地球另一纬度的查尔斯和所罗门也提出了相近观点，这算不算时下基督青年稍稍吐露的微小心声？

家中有子初长成，我常暗自思忖勾勒着成长该有的样貌……零碎片刻里，总恍惚回到多年前一个闷热的黄昏——“青春期原是那么美好，本就应该那么靓丽美好，如果可以，一定不会像我父母那样，对青春期充满敌意，视如毒蛇猛兽。”近七旬的属灵妈妈不愠不火，用温柔将我环环裹住：“那时你的父母辈哪有青春？没有的。我们都没有，都穷，穷得只想温饱的事。”我怅惘迎向她的目光，“我们的青春，来不及搞懂，转眼就过了。”

啊我，曾经也昂然抬头迎上世界投来炽烈的注视，曾经也在时代声声叹息、质疑声浪里摸滚带爬——一晃眼，也没弄明白，便从璀璨时光退场，没入暮色中。我们真认识年轻是怎么一回事吗？真认识自己吗？可能都不。每一个时代每一个文化语言都不同。也许人们只是惯于将自己错失的遗憾，化成希望加在青年身上；又因过度寄望，换来更大的失望……如此一代一代循环。

但这可以被另一个循环替代。我想。

那是，同理、接纳及爱。





华人福音普世差传会 (华传)  
Gospel Operation for Chinese Christians

**Singapore Office 新加坡办事处**  
12 New Industrial Road  
#03-02B Morningstar Centre  
Singapore 536202  
Tel: 65-6282 2766  
gointl.sg@gmail.com  
www.gointl.org  
UEN no. S98SS0011F

2025  
华传国际青宣

# 启动4.0 生命力

与宣教士零距离接触

来自世界各地  
超过80位宣教士

📅 2-5/12/2025

📍 Avani Sepang Goldcoast Resort, Malaysia



## 陈维恩宣教士

2009年全家到了南太平洋的巴布亚纽几内亚Biem族当中服事，融入当地住民，学习他们的语言，翻译圣经，建立部落教会。Radius Asia跨文化宣教训练中心的总干事。



## 蔡颂辉牧师

「欧洲校园事工」(ECM) 宣教士、福音漫画家、词曲创作人、专栏作家。目前在德国东部德累斯顿市做华人留学生福音工作。



## 杨右任弟兄

2014年发起「旧鞋救命」组织关怀东非赤贫地区，接后扩展于非洲诸多国家执行社区基础建设发展，串联世界各国慈善组织，提供青年学子走入世界，以实际行动影响社会族群。

报名前请先Whatsapp  
**+6 01158538370**  
查询已报名人数及你的营费



现在开始  
接受报名

## 17至39岁基督徒

教会同工或青少年导师则不限年龄  
你可以导师的身份报名

更多资讯请浏览华传官网 [www.gointl.org/cn/missioncamp2025](http://www.gointl.org/cn/missioncamp2025)

